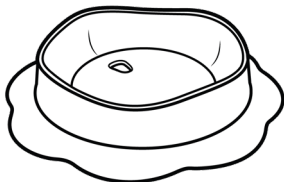
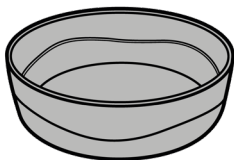
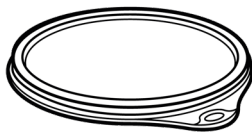


# TCARE BOWL ANTI-SKID



63FLFL13530 LFL TCARE BOWL ANTI-SKID

Imported by Tupperware Belgium NV, Wijngaardveld 17, 9300 Aalst, Belgium.

**Tupperware**<sup>®</sup>

Complies with EN 14372

© 2022, Tupperware. All Rights Reserved.

# Table of Contents

[English](#)

[Русский Язык](#)

[Français](#)

[Hrvatski](#)

[Deutsch](#)

[Čeština](#)

[Nederlands](#)

[Slovenčina](#)

[Italiano](#)

[Polski](#)

[Español](#)

[Magyar Nyelv](#)

[Português](#)

[Eesti Keel](#)

[Dansk](#)

[Lietuvių Kalba](#)

[Svenska](#)

[Latviešu Valoda](#)

[Norsk](#)

[Türkçe](#)

[Suomi](#)

[Slovenščina](#)

[Ελληνικά](#)

[Românește](#)

[Қазақша](#)

[Български](#)

[עִיבָרַעְלָא](#)

[השפה העברית](#)

Congratulations on your selection of **Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid** which allows children to eat without making a mess, thanks to the anti-skid base. It holds the bowl in place allowing a child to concentrate on feeding themselves properly.



---

## Tupperware®

Use a low temperature programme on your dishwasher to save energy and help preserve the environment.

### Features & Benefits

- It facilitates self-feeding and helps ease the frustration of messy meals.
- The microwaveable bowl is safe for food temperatures from 0°C to 120°C and is designed to reheat in the microwave without the seal and without the anti-skid base.
- The bowl is flat with a rounded edge connecting to the straight sides which allows the child to easily push food onto their spoon.
- Apply the seal for storage in the fridge and transportation.
- Anti-skid base will keep the bowl in place on the table while the child is eating.
- For better adherence, place the bowl and base on a flat surface and press down. Make sure bowl and base are well-aligned.

### Use and Care

Please retain this information for future reference.

#### For your child's safety and health:

##### Warning!

- Always use this product with adult supervision.
- Before each use, inspect the product. Throw away at the first sign of damage or weakness.
- Always check food temperature before feeding.
- Hot liquids can cause scald burns. Cool soups and hot liquids before serving them to children.
- Disassemble and clean thoroughly in soapy water before first use and then place in boiling water for 5 minutes.
- Always refer to the instruction booklet of your microwave manufacturer for appropriate product usage. If you have a turntable plate, make sure the product fits AND the turntable plate effectively turns.
- Only the Bowl is microwave safe.
- Do not use it on the stove top, in a conventional oven or under the grill or broiler. For combination microwave ovens, ensure your program does not switch to the oven or grill functions automatically.
- Do NOT put the seal on the Bowl while reheating the food in the microwave.
- Do NOT put the Anti-Skid Base in the microwave.
- Always microwave at medium power or lower for 1-2 minutes at a time.
- Never leave the microwave unattended during use.

- Product will be hot after reheating. Remove the product carefully using both hands with oven gloves.
- Do not use metallic or sharp utensils as they may scratch the surface.
- Do not use the product in the microwave without food.
- After reheating, remove the product from the microwave and let it rest on the worktop for a few minutes to allow the temperature to distribute evenly.
- Let the food cool down first before applying the cover to refrigerate.

## Cleaning Guidelines

- Allow product to cool gradually before cleaning.
- Clean the product thoroughly after each use.
- Wash in hot, soapy water and rinse well, or wash in the dishwasher.
- If any food sticks, soak the product briefly in warm soapy water.
- Do not use abrasive cleaning pads or abrasive cleaners (including bleach), as these will scratch the product.
- Food with spices or coloured food, such as curry or tomatoes, could cause staining. Staining will not affect the performance of the product and is not covered by the Tupperware warranty.

## The Tupperware Commitment

Our products reflect our commitment to making a measurable impact on the world around us. At Tupperware, we design all products with minimizing plastic and food waste in mind. By creating quality, durable and reusable products made to stand the test of time, we're supporting our mission to reduce waste for the longevity of our planet, our people and the communities in which we live and work.

The **TCare Bowl Anti-Skid** is covered by a Tupperware warranty against any material or manufacturing defects that may occur when using the product according to directions and in normal household use.

The warranty does not include damage to the product resulting from negligent use or misuse which may include overheating, stains and scratches on the inside and outside, or any nicks it may have received or if it has been dropped.

If your product is covered by warranty, please refer to the warranty terms applicable to your country for a full description of coverage.

Your Tupperware product is meant to be used again and again. If for any reason your product is damaged and not covered by warranty or you no longer need your product, please be responsible and recycle it, or let us know if we can help you.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Bedankt voor uw aankoop van de **Tupperware® Bord-m-vast** waarmee kinderen kunnen eten zonder er een knoeiboel van te maken dankzij de antislipbodem. Het houdt de kom op zijn plaats, zodat uw kind zich kan concentreren op goed eten.



---

## Tupperware®

Gebruik een vaatwasprogramma op lage temperatuur om energie te besparen en het milieu te beschermen.

### Kenmerken en voordelen

- Het vergemakkelijkt zelfstandig eten en helpt de frustratie van rommelige maaltijden te verminderen.
- De microgolfovenbestendige kom is veilig voor voedseltemperaturen van 0 °C tot 120 °C en is ontworpen om zonder afdichting en zonder antislipbodem in de microgolfoven te worden opgewarmd.
- De kom is plat met een afgeronde rand die aansluit op de rechte zijkanten, waardoor uw kind gemakkelijk voedsel op zijn lepel kan duwen.
- Gebruik het deksel voor bewaring in de koelkast en transport.
- De antislipbodem houdt de kom op zijn plaats op tafel terwijl uw kind aan het eten is.
- Voor een betere hechting plaatst u de kom en de basis op een vlakke ondergrond en drukt u ze aan. Zorg ervoor dat de kom en de bodem goed uitgelijnd zijn.

### Gebruik en onderhoud

Bewaar deze informatie voor toekomstig gebruik.

#### Voor de veiligheid en gezondheid van uw kind:

##### Waarschuwing!

- Gebruik dit product altijd onder toezicht van een volwassene.
- Inspecteer het product voor elk gebruik. Gooi het product weg bij het eerste teken van schade of zwakte.
- Controleer altijd de voedseltemperatuur voordat het kind gaat eten.
- Hete vloeistoffen kunnen brandwonden veroorzaken. Koel soepen en hete vloeistoffen voordat u ze aan kinderen serveert.
  
- Demonteer en reinig grondig in een soepe voor het eerste gebruik en plaats vervolgens 5 minuten in kokend water.
- Raadpleeg altijd de handleiding van de microgolfovenfabrikant voor correct productgebruik. Als uw microgolfoven een draaiplateau heeft, let er dan op dat het product op het plateau past EN het plateau ook daadwerkelijk draait.
- Alleen de kom is microgolfovenbestendig.
- Gebruik het product niet op een fornuis, in een conventionele oven of onder een grill of braadrooster. Let er bij een combimicrogolfoven op dat het programma niet automatisch overschakelt op de oven- of grillfunctie.
- Plaats het deksel NIET op de kom terwijl het voedsel in de microgolfoven wordt opgewarmd.
- Plaats de antislipbasis NIET in de microgolfoven.
- Verwarm in de magnetron altijd op medium of lager vermogen, voor 1-2 minuten per keer.
- Laat de magnetron nooit onbeheerd achter tijdens het gebruik.
- Het product zal heet zijn na het opwarmen. Neem het product voorzichtig aan de handgrepen vast als u het uit de magnetron haalt en gebruik ovenwanten.
- Gebruik geen metalen of scherpe voorwerpen, aangezien deze het oppervlak kunnen bekrassen.
- Gebruik het product nooit zonder voeding in de magnetron.
- Haal het product na het opwarmen uit de magnetron en laat het een paar minuten op het werkblad rusten om de temperatuur gelijkmatig te laten verdelen.

## Reinigingsinstructies

- Laat het product geleidelijk afkoelen voordat u het reinigt.
- Reinig het product na elk gebruik grondig.
- Was af in heet sop en spoel goed af of was af in de vaatwasser.
- Als er voedsel aan het product kleeft, laat het dan even weken in warm zeepwater.
- Gebruik geen schuursponsjes of reinigingsmiddelen (met inbegrip van bleekmiddel); deze zullen krassen maken op het product.
- Voedsel met specerijen en gekleurd voedsel, zoals curry of tomaten, kunnen vlekken veroorzaken. De vlekken hebben geen invloed op de goede werking van het product en vallen niet onder de Tupperware-garantie.

## De belofte van Tupperware

Bij Tupperware ontwerpen we alle producten met het oog op het minimaliseren van plasticafval en voedselverspilling. Door hoogwaardige, duurzame en herbruikbare producten te creëren die zijn gemaakt om de tand des tijds te weerstaan, ondersteunen we onze missie om afval te verminderen voor een lange levensduur van onze planeet, onze mensen en de gemeenschappen waarin we leven en werken.

De **Bord-m-vast** valt onder de garantie van Tupperware tegen productie- en materiaalfouten die optreden bij normaal huishoudelijk gebruik volgens de richtlijnen. Deze garantie omvat geen vervanging voor schade aan het product als gevolg van nalatig gebruik of misbruik van het product zoals oververhitting, vlekken en krassen op de binnen- en buitenkant of deuken als gevolg van een val.

Als uw product onder de garantie valt, raadpleeg dan de garantievoorwaarden die van toepassing zijn op uw land voor een volledige beschrijving van de dekking. Uw Tupperware-product is bedoeld om steeds opnieuw te worden gebruikt. Als uw product om welke reden dan ook beschadigd is en niet onder de garantie valt, of als u uw product niet langer nodig hebt, kunt u contact met ons opnemen zodat we het product kunnen recycleren.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Nous vous félicitons d'avoir choisi l'**Assiette bébé avec ventouse** qui permet aux enfants de manger proprement, grâce à la base anti-dérapante, qui maintient le bol en place.



## Tupperware®

Utilisez un programme basse température de votre lave-vaisselle pour économiser l'énergie et préserver l'environnement.

### Caractéristiques et avantages

- Contribue à apprendre à manger seul et atténue la frustration engendrée par le gâchis de nourriture.
- La température des aliments contenus dans le bol doit être comprise entre 0 °C et 120 °C. Le bol est conçu pour réchauffer les aliments au micro-ondes sans le couvercle et sans la base antidérapante.
- Le bol dispose d'un fond plat, d'angles arrondis et de côtés droits ce qui permet à l'enfant de pousser facilement les aliments dans sa cuillère.
- Mettez le couvercle sur le bol pour le garder au réfrigérateur et pour le transport.
- La base antidérapante maintient le bol en place sur la table pendant que l'enfant mange.
- Pour une meilleure adhérence, placez le bol et la base sur une surface plane, puis appuyez pour faire effet ventouse. Veillez à ce que le bol et la base soient bien alignés.

### Utilisation et entretien

Veillez conserver ces informations à des fins de consultation ultérieure.

#### Pour la sécurité et la santé de votre enfant :

##### Avertissement!

- Utilisez toujours ce produit sous la surveillance d'un adulte.
- Avant chaque utilisation, inspectez le produit. Ne pas utiliser au premier signe de dommage ou de fragilité.
- Vérifiez toujours la température des aliments avant que l'enfant ne commence à manger.
- Les liquides chauds peuvent provoquer des brûlures. Refroidissez les soupes et les liquides chauds avant de les servir aux enfants.
  
- Démontez et nettoyez soigneusement à l'eau savonneuse avant la première utilisation, puis placez-les dans de l'eau bouillante pendant 5 minutes.
- Reportez-vous à la notice d'utilisation de votre micro-ondes pour un usage approprié. Si vous disposez d'un plateau tournant, veillez à ce que le produit rentre correctement ET à ce que le plateau tournant puisse tourner convenablement.
- Seul le bol va au micro-ondes.
- Ne l'utilisez jamais sur une plaque de cuisson, dans un four traditionnel ou sous un grill. Pour les fours combinant four traditionnel et micro-ondes, veillez à ce que votre programme ne passe pas automatiquement en mode four traditionnel ou grill.
- Ne placez PAS le couvercle sur le bol pendant que vous réchauffez les aliments au micro-ondes.
- Ne mettez PAS la base antidérapante au micro-ondes.
- Utilisez toujours le micro-ondes à puissance moyenne ou moins pendant 1 à 2 minutes à la fois.
- Ne laissez pas votre micro-ondes sans surveillance au cours de son utilisation.
- Le produit sera chaud après réchauffage. Retirez le produit avec précaution en le tenant par les poignées et en utilisant les deux mains avec des gants de cuisine.

- N'utilisez pas d'ustensile métallique ou tranchant car il pourrait rayer la surface.
- Ne passez jamais le produit sans aliment au micro-ondes.
- Après réchauffage, retirez le produit du micro-ondes et laissez reposer quelques minutes sur le plan de travail pour permettre la répartition homogène de la température.

## Instructions de nettoyage

- Laissez le produit refroidir progressivement avant de le nettoyer.
- Nettoyez soigneusement le produit après chaque utilisation.
- Lavez-le à l'eau chaude et savonneuse et rincez-le soigneusement, ou passez-le au lave-vaisselle.
- Si des aliments adhèrent, faites tremper le produit brièvement dans de l'eau chaude savonneuse.
- N'utilisez pas de tampon ou de produit (y compris de l'eau de Javel), vous risqueriez de rayer le produit.
- Les aliments épicés ou colorés (notamment curry, tomate) peuvent entraîner la coloration du produit. La coloration de votre produit n'affectera pas ses performances et n'est pas couverte par la Garantie Tupperware.

## L'engagement Tupperware

Nos produits reflètent notre engagement à avoir un impact quantifiable sur le monde qui nous entoure. Chez Tupperware, nous concevons nos produits dans le souci de réduire les déchets plastiques et alimentaires. En créant des produits de qualité, durables et réutilisables, conçus pour résister à l'épreuve du temps, nous renforçons notre engagement à réduire les déchets pour protéger notre planète, les gens qui nous entourent et la communauté dans laquelle nous vivons et travaillons.

Le **bol TCare anti-dérapant** est couvert par la garantie Tupperware contre tout défaut matériel ou de fabrication survenant lors de l'utilisation du produit conformément aux instructions et dans le cadre d'un usage domestique normal.

La garantie ne couvre pas les dommages causés au produit résultant d'une négligence ou d'une mauvaise utilisation (surchauffe excessive, taches et rayures à l'intérieur et à l'extérieur, chute du produit, etc.).

Si votre produit est couvert par une garantie, veuillez vous reporter aux conditions de garantie applicables à votre pays pour une description complète de la couverture.

Votre Produit Tupperware est destiné à être utilisé encore et encore. Si pour une raison ou une autre votre produit est endommagé et n'est pas couvert par la garantie ou si vous n'en avez plus besoin, recyclez-le ou faites-nous savoir si nous pouvons vous aider.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)



Wir freuen uns, dass du dich für die **TCare Bowl Anti-Skid von Tupperware®** entschieden hast. Die rutschfeste Basis hält die Schüssel an ihrem Platz und hilft somit deinem Kind, selbstständig zu essen zu lernen.



## Tupperware®

Verwende ein Niedrigtemperaturprogramm deiner Spülmaschine, um Energie zu sparen und die Umwelt zu schonen.

- Dieses Produkt hilft deinem Kind beim Erlernen des selbstständigen Essens.
- Die mikrowellengeeignete Schüssel für Lebensmittel mit Temperaturen von 0 °C bis 120 °C ist ohne den Deckel und ohne die rutschfeste Basis für den Einsatz in der Mikrowelle geeignet.
- Die Schüssel hat eine optimale Höhe, so dass die Kinder die Speisen einfach mit dem Besteck aufnehmen können.
- Dank des Deckels können die Speisen im Kühlschrank frischgehalten bzw. sicher transportiert werden.
- Die rutschfeste Basis sorgt für einen sicheren Stand auf dem Tisch, während das Kind isst.
- Für eine bessere Haftung die rutschfeste Basis samt Schüssel auf eine ebene Fläche stellen und andrücken. Stelle sicher, dass die Schüssel dabei an der Basis ausgerichtet ist.

### Handhabung und Pflege

Lies diese Hinweise bitte aufmerksam durch und halte sie zum späteren Nachschlagen bereit.

#### Zur Sicherheit und Gesundheit deines Kindes:

##### Achtung!

- Dieses Produkt nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden.
- Kontrolliere das Produkt vor Gebrauch. Verwende es bei ersten Anzeichen von Beschädigungen oder Mängeln nicht mehr.
- Überprüfe vor dem Essen immer die Temperatur der Speisen.
- Heiße Flüssigkeiten bzw. Speisen können zu Verbrühungen/ Verbrennungen führen. Kühle daher heiße Speisen bzw. Suppen oder heiße Flüssigkeiten stets ab, bevor du sie Kindern servierst.
- Das Produkt vor dem ersten Gebrauch auseinander nehmen, die Einzelteile gründlich reinigen und dann für 5 Minuten in kochendes Wasser legen.
- Lies Sie für eine produktgerechte Nutzung immer die Bedienungsanleitung und die Herstellerhinweise deines Mikrowellengerätes. Wenn deine Mikrowelle über einen Drehteller verfügt, achte darauf, dass das Produkt auf den Teller passt UND dieser sich dreht.
- Nur die Schüssel ist für den Einsatz in der Mikrowelle geeignet.
- Verwende das Produkt niemals auf dem Herd, im Backofen oder auf bzw. unter dem Grill. Stelle bei Mikrowellen-Kombigeräten sicher, dass sich Backofen- oder Grillfunktion zu keiner Zeit automatisch zuschalten.
- Der Deckel ist NICHT für den Einsatz in der Mikrowelle geeignet.
- Verwende die Basis ("Anti-Rutsch-Boden") NICHT in der Mikrowelle.
- Nutze die Mikrowelle immer bei niedriger (empfohlen) oder mittlerer Leistung für maximal 1 Minute.
- Die Mikrowelle während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt lassen.
- Produkt und Inhalt sind nach dem Aufwärmen heiß. Nimm das Produkt vorsichtig mit beiden Händen mit Ofenhandschuhen aus der Mikrowelle.
- Verwende keine metallischen oder scharfen Gegenstände, da diese

die Oberfläche zerkratzen können.

- Das Produkt niemals ohne Inhalt in der Mikrowelle verwenden.
- Nimm das Produkt nach dem Aufwärmen wie oben beschrieben aus der Mikrowelle und lasse Sie es einige Minuten auf einer geeigneten Unterlage abkühlen, damit sich die Temperatur gleichmäßig verteilt.

## Reinigungshinweise

- Das Produkt vor dem Reinigen langsam abkühlen lassen.
- Reinige das Produkt nach jedem Gebrauch sorgfältig.
- Reinige es in heißem Wasser mit Spülmittel. Spüle es gut aus, oder reinige das Produkt in der Spülmaschine.
- Bei besonders hartnäckigen Verschmutzungen das Produkt vor dem Reinigen in warmem Seifenwasser einweichen.
- Keine rauen Scheuerschwämme oder aggressiven Reiniger (einschließlich Bleichmittel) verwenden, da diese das Produkt beschädigen können.
- Farbtensive oder gewürzte Speisen, wie beispielsweise Curry oder Tomaten, können zu Verfärbungen führen. Verfärbungen beeinträchtigen nicht die Leistung des Produkts und sind nicht durch die Tupperware Deutschland Garantie abgedeckt.

## UNSER TUPPERWARE® VERSPRECHEN

Unsere Produkte stehen für unser Engagement, messbare Auswirkungen auf die Welt um uns herum zu haben. Weniger Plastikmüll in der Umwelt und das Ziel, Lebensmittelverschwendung zu vermeiden, stehen bei der Entwicklung von Tupperware® Produkten im Vordergrund. Wir schaffen hochwertige, langlebige und wiederverwendbare Produkte, die sich über lange Zeit bewähren. Dadurch unterstützen wir unsere Mission, Abfall zu reduzieren – für unseren Planeten und unsere Umwelt.

**TCare Bowl Anti-Skid** von Tupperware® unterliegt der Tupperware Deutschland Garantie. Diese Garantie gilt für Materialfehler und Fabrikationsmängel, die bei sachgemäßer haushaltsüblicher Nutzung auftreten können.

Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder durch Nichtbeachtung der Benutzerhinweise oder Gebrauchsanweisung entstehen, sind von der Garantie ausgeschlossen. Dazu zählen z. B. Überhitzung, Verfärbungen oder Kratzer sowie jegliche Schäden infolge von Herunterfallen oder Schlägen.

Im Garantiefall lies bitte die Garantiebestimmungen, die für das Land gelten, in dem dein Produkt ursprünglich verkauft wurde. In Deutschland findest du alle Informationen zur Tupperware Deutschland Garantie auf unserer Webseite unter [www.tupperware.de/de-de/garantieinformationen/](http://www.tupperware.de/de-de/garantieinformationen/).

Du kannst dein Tupperware® Produkt wieder und wieder verwenden. Sollte dein Produkt aus irgendeinem Grund beschädigt sein, der nicht unter die Garantie fällt oder solltest du das Produkt nicht mehr nutzen wollen, handle nachhaltig und führe es unserem Recycling zu. Weitere Informationen findest du auf [www.tupperware.de](http://www.tupperware.de).

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Grazie per aver scelto Tupperware® **Piatto Baby con Supporto a Ventosa**, il piatto con base antiscivolo che consente ai bambini di mangiare senza fare pasticci. Il piatto rimane in posizione, così il bambino non viene distratto e può mangiare correttamente.



---

## Tupperware®

Per il lavaggio in lavastoviglie, scegliere un programma a bassa temperatura per risparmiare energia e contribuire alla tutela dell'ambiente.

### Caratteristiche e vantaggi

- Questo prodotto consente al bambino di mangiare in modo autonomo senza fare troppi pasticci.
- Il piatto per microonde può essere utilizzato in sicurezza con cibi a temperature comprese tra 0 °C e 120 °C, ed è progettato per la rigenerazione delle pietanze nel microonde senza il sigillo e la base antiscivolo.
- Il piatto è dotato di un bordo arrotondato che si collega ai lati dritti, in modo da consentire al bambino di spingere facilmente il cibo sul cucchiaino.
- Chiudere con il sigillo per la conservazione in frigorifero e il trasporto.
- La base antiscivolo manterrà il piatto in posizione sul tavolo mentre il bambino mangia.
- Per una migliore aderenza, posizionare il piatto e la base su una superficie piana e premere verso il basso. Assicurarsi che il piatto e la base siano ben allineati.

### Uso e manutenzione

Conservare queste informazioni per consultazioni future.

### Per la sicurezza e la salute del bambino::

#### Avvertenza!

- Utilizzare sempre questo prodotto con la supervisione di un adulto.
- Prima di ogni utilizzo, ispezionare il prodotto. Gettare al primo segno di danni o difetti.
- Controllare sempre la temperatura del cibo prima dell'uso.
- I liquidi caldi possono causare ustioni. Raffreddare zuppe e liquidi caldi prima di servirli ai bambini.
  
- Smontare e pulire accuratamente in acqua e sapone prima del primo utilizzo, quindi riporre in acqua bollente per 5 minuti.
- Consultare il manuale di istruzioni del microonde per un uso appropriato del prodotto. Se il microonde è dotato di piatto girevole, verificare che le dimensioni siano adatte al prodotto e che giri in modo corretto.
- Solo il piatto è adatto al microonde.
- Non utilizzare sul fornello, in un forno tradizionale o sotto al grill. Se utilizzato in un forno a microonde combinato, verificare che il programma non passi automaticamente dalla funzione forno a quella grill.
- NON chiudere il piatto con il sigillo quando si riscalda il cibo nel microonde.
- NON mettere la base antiscivolo nel microonde.
- Inserire il prodotto nel microonde sempre a una potenza media o bassa per 1-2 minuti alla volta.
- Non lasciare il microonde incustodito durante l'uso.
- Il prodotto risulterà caldo dopo il riscaldamento. Estrarlo con cautela

tenendolo per i manici e utilizzando entrambe le mani protette da guanti da forno.

- Non utilizzare utensili metallici o taglienti in quanto potrebbero graffiare la superficie.
- Non utilizzare il prodotto nel microonde senza alimenti al suo interno.
- Una volta riscaldati gli alimenti, rimuovere il prodotto dal forno a microonde e appoggiarlo sul piano di lavoro per alcuni minuti, in modo che la temperatura si distribuisca uniformemente.

## Istruzioni per la pulizia

- Lasciare raffreddare gradualmente il prodotto prima della pulizia.
- Pulire accuratamente tutte le componenti dopo ogni utilizzo.
- Lavare in acqua calda e sapone e risciacquare bene, oppure lavare in lavastoviglie.
- In caso di incrostazioni di alimenti, immergere brevemente il prodotto in acqua calda e sapone.
- Non utilizzare spugnette o detersivi abrasivi (compresi i candeggianti) in quanto graffierebbero il prodotto.
- Alimenti contenenti spezie o coloranti, come curcuma o pomodori, potrebbero macchiare il piatto. Le macchie non compromettono la funzionalità del prodotto e non sono coperte dalla Garanzia di Qualità Tupperware.

## L'impegno di Tupperware

I nostri prodotti riflettono l'impegno che mettiamo nel generare un impatto misurabile sull'ambiente che ci circonda. Noi di Tupperware progettiamo ogni prodotto cercando di ridurre al minimo gli sprechi alimentari e di plastica. Creando prodotti di qualità, durevoli e riutilizzabili, progettati per resistere alla prova del tempo, ci adoperiamo a sostegno della nostra missione di ridurre gli sprechi per la longevità del pianeta, dei nostri collaboratori e delle comunità in cui viviamo e lavoriamo.

**Piatto Baby con Supporto a Ventosa** Tupperware è coperta, oltre che dalla garanzia legale di 2 anni, da un'ulteriore garanzia commerciale che si estende per il periodo aggiuntivo di 1 anno, per un periodo complessivo di 3 anni.

La Garanzia Tupperware, così come la garanzia legale di conformità, può essere esercitata solo ed esclusivamente per i prodotti acquistati direttamente da Tupperware Italia. Per esercitare la garanzia è necessaria una prova d'acquisto (ricevuta o fattura) per consentire la corretta individuazione del prodotto di cui si chiede il reso ed al Customer Service di verificare che esso corrisponda per categoria merceologica, forma, capacità e colore a quanto acquistato.

Se non fosse possibile sostituire il prodotto acquistato risultato difettoso con altro prodotto identico, in quanto ad esempio non più disponibile, la sostituzione avverrà con un prodotto di equiparabile valore, quanto più simile al prodotto da sostituire, o tramite un voucher del valore corrispondente al prezzo pagato per il prodotto difettoso, da utilizzare per futuri acquisti di prodotti Tupperware. In ogni caso non garantiamo che il prodotto sostitutivo sia esattamente dello stesso colore di quello sostituito.

La Garanzia Tupperware non copre l'eventuale insorgenza di macchie e le decolorazioni a stampa sui prodotti, così come le componenti di legno o metallo. Se si riceve un prodotto e si pensa che sia difettoso, lo si deve restituire entro 30 giorni dall'acquisto per una sostituzione gratuita.

La Garanzia Tupperware è una garanzia volontaria, che lascia impregiudicati i diritti di garanzia legale di conformità ai sensi dell'art. 128 e seguenti del Codice del Consumo (D.Lgs. n. 206 del 6/09/2005 e successive modifiche ed integrazioni).

Nel caso in cui il difetto riguardi solo singole parti del prodotto, abbiamo il diritto di sostituire solamente le parti difettose anziché l'intero prodotto.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Felicidades por elegir **Tupperware® Plato Tcare antideslizante** que permite a los niños comer sin ensuciar. Gracias a su base antideslizante, mantiene el cuenco en su lugar, lo que permite que el niño se concentre en alimentarse adecuadamente.



---

## Tupperware®

Utilice un programa de baja temperatura en su lavavajillas para ahorrar energía y ayudar a preservar el medio ambiente.

### Características y Beneficios

- Facilita la autoalimentación y ayuda a reducir la frustración de las comidas desordenadas.
- El bol para microondas admite alimentos con temperaturas entre 0 a 120°C y está diseñado para recalentarse en el microondas sin la tapa y sin la base antideslizante.
- El bol es plano con un borde redondeado que se conecta a los lados rectos, lo que permite que el niño empuje fácilmente la comida hacia la cuchara.
- Colocar el cierre para el almacenamiento en el frigorífico y el transporte.
- La base antideslizante mantendrá el bol en su lugar sobre la mesa mientras el niño come.
- Para una mejor adherencia, colocar el recipiente y la base sobre una superficie plana y presionar hacia abajo. Asegúrese de que el tazón y la base estén bien alineados.

### Uso y cuidado

Por favor, guarde esta información para referencia futura.

### Para la seguridad y la salud de su hijo:

#### ¡Aviso!

- Utilizar siempre este producto con la supervisión de un adulto.
- Antes de cada uso, inspeccionar el producto. Tirar a la primera señal de deterioro o desgaste.
- Verificar siempre la temperatura de los alimentos antes de dar de comer.
- Los líquidos calientes pueden causar quemaduras, enfriar las sopas y los líquidos calientes antes de servir a los niños.
  
- Desmontar y limpiar a fondo con agua jabonosa antes del primer uso y luego colocar en agua hirviendo durante 5 minutos.
- Consultar siempre el folleto de instrucciones del fabricante del microondas para conocer el uso adecuado del producto. Si tiene una placa giratoria, asegúrese de que el producto se ajuste y que la placa giratoria gire efectivamente.
- Solo el bol es apto para microondas.
- No utilizar en los fogones, en el horno convencional o bajo el grill o la parrilla. En el caso de los hornos microondas combinados, asegúrese de que el programa no cambia automáticamente a las funciones de horno o grill.
- NO colocar el cierre en el Bol mientras recalienta la comida en el microondas.
- NO colocar la base antideslizante en el microondas.
- Cocinar siempre en el microondas a potencia media o más baja durante 1-2 minutos máximo cada vez.
- Nunca dejar el microondas desatendido.

- El producto estará caliente después de recalentarlo. Retirar el producto con cuidado sujetándolo por las asas y usando en ambas manos guantes para horno.
- No utilizar utensilios metálicos o afilados ya que pueden rayar la superficie.
- No utilizar el producto en el microondas sin comida.
- Después de recalentar, retirar el producto del microondas y dejar reposar sobre la encimera durante unos minutos para que la temperatura se distribuya uniformemente.

## Guía de limpieza

- Dejar que el producto se enfríe gradualmente antes de limpiarlo.
- Lavar siempre todas las partes del producto después de cada uso.
- Lavar con agua caliente y jabón y aclarar bien, o lavar en el lavavajillas.
- Si algún alimento se pega, sumergir el producto brevemente en agua tibia con jabón.
- No usar estropajos abrasivos ni limpiadores abrasivos (inclusive la lejía), ya que rayarán el producto.
- Los alimentos con especias o con colorantes, como el curry o los tomates, podrían causar manchas. Las manchas no afectan al rendimiento del producto y no están cubiertas por la garantía de Tupperware.

## El compromiso® de Tupperware

Nuestros productos reflejan nuestro compromiso de tener un impacto cuantificable en el mundo que nos rodea. En Tupperware, diseñamos todos los productos pensando en minimizar el desperdicio de plástico y alimentos. Al crear productos de calidad, duraderos y reutilizables, hechos para resistir al paso del tiempo, estamos apoyando nuestra misión de reducir los residuos para preservar nuestro planeta, nuestra gente y las comunidades en las que vivimos y trabajamos.

El **Plato TCare antideslizante** tiene garantía de Tupperware contra cualquier defecto de material o de fabricación que pueda ocurrir al usar el producto según las instrucciones y en el uso doméstico normal.

La garantía no incluye los daños que sufra el producto como consecuencia de un uso negligente o incorrecto que incluye el sobrecalentamiento, manchas y arañazos en el interior y el exterior, o cualquier mella que pueda haber recibido o si se ha caído.

Si el producto está cubierto por la garantía, consulte las condiciones de garantía aplicables en su país para obtener una descripción completa de la cobertura.

Los productos Tupperware están pensados para ser utilizados una y otra vez. Si por alguna razón el producto está dañado y no está cubierto por la garantía o ya no lo necesita, por favor sea responsable y recíclalo, o háganos saber si podemos ayudarle.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Obrigado por ter escolhido o **Prato do Bebê Tupperware®**, que permite que as crianças comam sem desordem, graças à sua base antiderrapante. A base mantém o prato no lugar, permitindo que a criança se concentre em alimentar-se adequadamente.



---

## Tupperware®

Utilize um programa de temperatura baixa na máquina de lavar loiça para poupar energia e ajudar a preservar o ambiente.

### Funcionalidades e benefícios

- Facilita a alimentação autónoma da criança e ajuda a aliviar a frustração de refeições com desordem.
- Este prato é adequado para uso micro-ondas. Suporta temperaturas entre os 0°C e os 120°C, e foi concebido para reaquecer alimentos no micro-ondas sem a tampa e sem a base antiderrapante.
- O prato é plano e dispõe de um rebordo arredondado que liga aos lados retos, permitindo à criança empurrar facilmente a comida com a colher.
- Coloque a tampa para armazenamento no frigorífico e transporte.
- A base antiderrapante vai manter o prato no lugar enquanto a criança come.
- Para maior aderência, coloque o prato e a base sobre uma superfície plana e pressione para baixo. Certifique-se de que o prato e a base estão bem alinhadas.

### Utilização e cuidados

Guarde estas informações para referência futura.

#### Para segurança e saúde da criança:

##### Aviso!

- Certifique-se que a criança utiliza este produto sob supervisão de um adulto.
- Verificar sempre se o artigo está danificado ou apresenta sinais de desgaste antes de dá-lo ao bebé.
- Verifique sempre a temperatura dos alimentos antes de dá-los ao bebé.
- Os líquidos quentes podem causar queimaduras. Arrefeça sopas e líquidos quentes antes de os servir a crianças.
- Desmonte o produto e lave-o cuidadosamente em água com sabão antes da primeira utilização, e depois coloque-o em água a ferver durante 5 minutos.
- Consulte sempre o manual de instruções do fabricante do seu micro-ondas para uma utilização correta do produto. Se o seu micro-ondas tiver um prato giratório, certifique-se de que o produto cabe no prato e de que o prato giratório consegue rodar.
- Apenas o prato é adequado para utilizar no micro-ondas.
- Não utilize no fogão, num forno convencional ou na função de grill/grelhador do micro-ondas. Se utilizar um micro-ondas combinado, assegure-se de que este não liga automaticamente a função grill.
- NÃO coloque a tampa no prato para reaquecer a comida no micro-ondas.
- NÃO coloque a base antiderrapante no micro-ondas.
- Aqueça os alimentos no micro-ondas sempre com potência média ou inferior, cerca de 1-2 minutos de cada vez.
- Nunca deixe o micro-ondas sem supervisão durante a utilização do mesmo.

- O produto estará quente depois de reaquecido. Retire o produto segurando-o cuidadosamente nas pegadas e usando luvas de forno em ambas as mãos.
- Não utilize utensílios metálicos ou afiados que possam riscar a superfície.
- Não coloque o produto no micro-ondas sem alimentos.
- Depois de reaquecer, retire o produto do micro-ondas e deixe-o repousar na bancada durante alguns minutos, para permitir uma distribuição uniforme da temperatura.

## Instruções de limpeza

- Deixe que o produto arrefeça gradualmente antes de o limpar.
- Limpe bem o produto após cada utilização.
- Lave sempre com água e detergente para loiça antes de cada utilização.
- Caso surjam resíduos de alimentos, deixe o produto de molho em água morna com detergente durante algum tempo.
- Não utilize esfregões ou detergentes abrasivos (incluindo lixívia) que poderão riscar o produto.
- Alimentos com especiarias ou alimentos coloridos, como caril ou tomate, podem causar manchas. As manchas não afetam o desempenho do produto e não estão cobertas pela garantia Tupperware.

## O Compromisso da Tupperware

Os nossos produtos refletem o nosso compromisso em reduzir o impacto ambiental no mundo que nos rodeia. A Tupperware concebe todos os produtos com o objetivo de minimizar a utilização de plástico e o desperdício de alimentos. Ao criar produtos de qualidade, duradouros e reutilizáveis, fabricados para resistir ao desgaste, estamos a apoiar a nossa missão de reduzir o desperdício para a longevidade do nosso planeta, das pessoas e das comunidades nas quais vivemos e trabalhamos.

O produto **Prato do Bebê** tem a garantia da Tupperware contra qualquer defeito de material ou de fabrico que possa ocorrer durante a utilização do produto de acordo com as instruções e a normal utilização doméstica.

A garantia não inclui danos no produto resultantes de uso negligente ou de má utilização, que podem incluir aquecimento excessivo, manchas e riscos no interior e exterior, quaisquer pancadas que tenha sofrido ou quedas.

Se o seu produto tiver garantia, consulte os termos da garantia aplicáveis ao seu país para ver uma descrição completa da cobertura.

O seu produto Tupperware foi concebido para ser utilizado repetidamente. Se, por qualquer motivo, o seu produto estiver danificado e não estiver coberto pela garantia ou se não precisar mais dele, seja responsável e recicle-o, ou diga-nos como podemos ajudar.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)



Tillykke med dit valg af **Tupperware® TupperCare Skål** som giver børn mulighed for at spise uden at svine, takket være den stabile og aftagelige ring.



---

## Tupperware®

Brug et program med lav temperatur på din opvaskemaskine, så du både sparer energi og hjælper med at passe på miljøet.

### Funktioner og fordele

- Den gør det lettere at lære at spise selv og giver børn mulighed for at spise uden at svine.
- Den mikroovnsegne skål kan sikkert bruges til fødevarerstemperaturer fra 0° C til 120° C og er designet til at genopvarme i mikrobølgeovnen uden låg og silikoneringen.
- Skålen er flad med en afrundet kant, der forbinder til de lige sider, hvilket gør det nemt for barnet nemt at skubbe mad op på sin ske.
- Sæt låget på ved opbevaring i køleskab og til transport.
- Den aftagelige og stabile ring holder skålen på plads på bordet, mens barnet spiser.
- Anbring skålen og bunden på en flad overflade og trykke ned. Sørg for, at skål og bund er justeret godt ind.

### Anvendelse og vedligeholdelse

Gem venligst disse oplysninger til fremtidig brug.

#### For dit barns sikkerhed og sundhed:

##### Advarsel!

- Brug altid dette produkt under opsyn af voksne.
- Kontroller produktet før ethvert brug. Kassér det ved det første tegn på skade eller svaghed.
- Kontroller altid fødevarerstemperaturen før spisning.
- Varme væsker kan forårsage forbrændinger. Afkøl supper og varme væsker, før de serveres til børn.
- Adskilles og rengøres grundigt i sæbevand før første brug og lægges derefter i kogende vand i 5 minutter.
- Følg altid brugsanvisningen til din mikrobølgeovn for korrekt anvendelse. Hvis du har en drejetallerken, skal du sikre dig, at produktet passer, OG at drejetallerkenen kan dreje ubesværet rundt.
- Det er kun skålen, som kan anvendes i mikrobølgeovn.
- Den må ikke anvendes på komfur, i en almindelig ovn eller på en grill eller bål. Hvis du bruger en kombinationsovn med mikrobølgeovn, skal du sikre dig, at programmet ikke automatisk slår over på ovn- eller grillfunktion.
- Sæt IKKE låget på skålen, mens du genopvarmer maden i mikrobølgeovn.
- Sæt IKKE den aftagelige ring i mikrobølgeovn.
- Sæt altid mikrobølgeovnen ved mellem effekt eller lavere i 1-2 minutter ad gangen.
- Mikrobølgeovnen skal være under opsyn, når den er i brug.
- Produktet vil være varmt efter genopvarmning. Fjern forsigtigt produktet ved at holde på dets håndtag og bruge begge hænder med ovnhandsker.
- Brug ikke metalliske eller skarpe redskaber, da de kan ridse overfladen.
- Anvend ikke produktet i mikrobølgeovn, uden at der er fødevarer i.
- Efter genopvarmning skal du tage produktet ud af mikrobølgeovnen og lade det hvile på køkkenbordet nogle minutter, så temperaturen kan

fordele sig jævnt.

## Rengøringsvejledning

- Lad produktet køle af før rengøring.
- Rengør produktet grundigt, hver gang du har brugt det.
- Vaskes i varmt sæbevand og skylles grundigt, eller vaskes i opvaskemaskine.
- Hvis der sidder madrester fast, skal beholderen kortvarigt lægges i blød i varmt sæbevand..
- Brug ikke slibende rengøringssvampe eller slibende rengøringsmidler (herunder blegemidler), da disse vil ridse produktet.
- Fødevarer med krydderier eller fødevarer med farve, som for eksempel karry eller tomater, kan forårsage misfarvede pletter. Pletter vil ikke påvirke produktets ydeevne og er ikke dækket af Tupperware-garantien.

## Tupperwares garanti

Vores produkter afspejler vores fokus på at sætte et mærkbart aftryk på verden omkring os. Hos Tupperware fremstiller vi alle vores produkter med tanke på at minimere plastaffald og madspild. Ved at udvikle holdbare og genanvendelige kvalitetsprodukter, der er fremstillet til varig brug, støtter vores mission om at reducere affald, så vores planet, vores medmennesker og de samfund, vi lever og arbejder i, kan bestå i lang tid.

Vores **TupperCare Skål** er dækket af en Tupperware-garanti mod materiale- eller fabrikationsfejl, der opstår, når produktet bruges i overensstemmelse med vejledningen og ved normalt, privat brug.

Vores garanti omfatter ikke skader på produktet, der er opstået på grund af forkert brug eller misbrug, som kan omfatte overophedning, pletter og ridser på indersiden og ydersiden eller eventuelle stød, det kan have fået, hvis det er blevet tabt.

Hvis dit produkt er dækket af garantien, kan du se en fuld beskrivelse af dækningen i de garantibestemmelser, der er gældende for dit land.

Dit Tupperware-produkt er fremstillet til at kunne blive brugt igen og igen. Hvis dit produkt af en eller anden grund er blevet beskadiget og ikke er dækket af garantien, eller hvis du ikke længere har brug for dit produkt, beder vi dig udvise ansvarlighed og sortere det til genanvendelse. Kontakt os, hvis vi kan hjælpe med noget.

Complies with EN 14372

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Gratis till köpet av **Tupperware® TupperCare Skål** där barn kan äta utan kladd tack vare den halkfria underdelen. Den håller tallriken på plats så att barnet kan koncentrera sig på att äta själv.



## Tupperware®

Spara energi och skydda miljön genom att använda ett maskindiskprogram med låg temperatur.

### Egenskaper och fördelar

- Den hjälper barnet att äta själv och minskar frustrationen med kladdiga måltider.
- Tallriksdelen kan användas i mikrovågsugn och är säker för livsmedelstemperaturer från 0 °C till 120 °C. Observera att detta bara gäller tallriksdelen – utan lock och utan underdel.
- Tallriken är plan och har en rundad kant så att barnet lätt kan få upp maten på skeden.
- Fäst tätningen vid förvaring i kylskåp och vid transport.
- Den halkfria underdelen håller bartallriken på plats på bordet medan barnet äter.
- För bästa fäste ska bartallriken och underdelen placeras på ett plant underlag och pressas ned. Kontrollera att bartallriken och underdelen passar väl ihop.

### Användning och skötsel

Spara denna information för framtida behov.

#### För barnets hälsa och säkerhet:

##### Varning!

- Produkten måste alltid användas under överinseende av en vuxen.
- Kontrollera produkten före varje användning. Kassera den vid tecken på skador eller svagheter.
- Kontrollera alltid livsmedelstemperaturen innan du matar barnet.
- Heta vätskor kan orsaka brännskador. Låt soppor och varma vätskor svalna innan du ger dem till barn.
  
- Demontera och rengör noggrant i lödbrande vatten före första användningstillfället och lägg sedan i kokande vatten i 5 minuter.
- Följ alltid bruksanvisningen för din mikrovågsugn. Om plattan i mikrovågsugnen är roterbar ska du kontrollera att produkten får plats OCH att plattan roterar fritt.
- Det är bara tallriksdelen som är mikrovågssäker.
- Den får inte användas på spisen, i vanlig ugn eller under grillfunktion på ett halster. Om du har en kombinationsugn med mikrofunktion måste du se till så att programmet inte automatiskt övergår till ugn- eller grillfunktionerna.
- Ta AV locket från tallriken medan du värmer mat i mikron.
- Sätt INTE den halkfria underdelen i mikron.
- Mikrovågsugnen ska vara på medelhög värme eller lägre och max 1-2 minuter åt gången.
- Lämna aldrig mikrovågsugnen utan uppsikt under användning.
- Produkten är mycket varm efter uppvärmning. Ta ut produkten försiktigt genom att hålla i handtagen och använd ugnsvantar på båda händerna.
- Använd inte metallbestick eller vassa bestick eftersom de kan repa ytan.
- Använd inte produkten i mikrovågsugnen utan mat.
- Efter uppvärmningen tar du ut produkten ur mikrovågsugnen och låter den stå i några minuter så att temperaturen fördelas jämnt.

## Rengöringsinstruktioner

- Låt produkten svalna långsamt före rengöring.
- Rengör produkten ordentligt efter varje användning.
- Rengör i varmt vatten med diskmedel och skölj noggrant, eller diska i diskmaskinen.
- Om mat fastnar kan du lägga produkten i blöt i varmt vatten tillsammans med diskmedel en kort stund.
- Använd inte skursvampar eller rengöringsmedel som kan repa produkten (inklusive blekmedel).
- Kryddad eller färgstark mat, till exempel curry, gurkmeja eller tomat, kan ge fläckar. Fläckar påverkar inte produktens funktion och omfattas inte av Tupperwares garanti.

## Tupperwares åtagande

Våra produkter reflekterar vårt löfte om att göra en stor skillnad på världen runt om oss. På Tupperware designar vi alla produkter med minimering av plast och matsvinn i åtanke. Genom att skapa kvalitetsprodukter som är återanvändbara och har lång hållbarhet, stöder vi 'vårt uppdrag i att minska skräp för vår planet, våra människor och samhällena vi lever och arbetar i.

**TupperCare Skål** omfattas av Tupperwares garanti mot material- eller tillverkningsfel som kan inträffa när produkten används enligt anvisningarna och vid normal hushållsanvändning.

Garantin omfattar inte skador på produkten till följd av vårdslös eller felaktig användning, bland annat överhettning, fläckar och repor på insidan och utsidan eller eventuella stötar och fall den kan ha utsatts för.

Om din produkt täcks av garantin, se garantivillkoren som gäller i ditt land för en fullständig beskrivning av garantins omfattning.

Din Tupperware-produkt är gjord för att användas om och om igen. Om din produkt skadas av någon anledning och skadan inte omfattas av garantin eller du inte längre behöver din produkt ber vi dig vara ansvarsfull och återvinna den, eller tala om för oss om vi kan hjälpa dig.

Complies with EN 14372

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Gratulerer med valget av **Tupperware® TupperCare Skål 5 dl**, som gjør at barna kan spise uten å lage søl takket være antiskli-basen. Den holder skålen på plass slik at barnet kan konsentrere seg om å spise.



## Tupperware®

Bruk et program med lav temperatur på oppvaskmaskinen for å spare strøm og bidra til å bevare miljøet.

### Funksjoner og fordeler

- Den gjør det lettere for barnet å spise selv og gir mindre frustrasjon i forbindelse med søl ved måltider.
- Skålen kan brukes i mikrobølgeovn, tåler mattemperaturer fra 0 °C til 120 °C og er utformet for å varmes opp i mikrobølgeovnen uten lokket og uten anti-sklibasen.
- Skålen er flat med en avrundet kant langs de rette sidene, slik at barnet enkelt kan skyve mat inn på skjeen.
- Sett lokket på ved oppbevaring i kjøleskap og under transport.
- Antiskli-basen holder skålen på plass på bordet mens barnet spiser.
- For bedre feste bør du plassere skålen og basen på en flat overflate og trykke ned. Sørg for at skålen og basen er riktig justert.

### Bruk og vedlikehold

Ta vare på denne informasjonen til senere bruk.

#### For ditt barns sikkerhet og helse:

##### Advarsel!

- Dette produktet må alltid brukes under tilsyn av voksne.
- Inspiser produktet før hver bruk. Kast det ved første tegn på skade eller svakhet.
- Sjekk alltid temperaturen på maten før barnet får spise.
- Varme væsker kan forårsake skålding. Avkjøl supper og varme væsker før du serverer skålen til barn.
  
- Demonter og rengjør skålen grundig i såpevann før første gangs bruk, og legg den deretter i kokende vann i 5 minutter.
- Følg alltid bruksanvisningen for mikrobølgeovnen. Hvis mikrobølgeovnen har dreieplate, må du kontrollere at produktet passer i ovnen OG at dreieplaten roterer fritt.
- Bare tåler mikrobølgeovn.
- Den må ikke brukes på komfyr, i vanlig stekeovn eller under grillelementet. Hvis du har en kombinert mikrobølgeovn, må du passe på at programmet ikke skifter automatisk til stekeovn- eller grillfunksjon.
- IKKE sett forseglingen på skålen når du varmer opp maten i mikrobølgeovnen.
- IKKE sett antiskli-basen i mikrobølgeovnen.
- Bruk alltid mikrobølgeovnen ved middels styrke eller lavere i 1–2 minutter av gangen.
- Mikrobølgeovnen skal være under oppsyn når den er i bruk.
- Produktet kommer til å være varmt etter oppvarming. Fjern produktet forsiktig ved å holde det i håndtakene, og bruk begge hendene med grytevotter.
- Ikke bruk metalliske eller skarpe redskaper, da disse kan ripe opp overflaten.
- Produktet må ikke brukes i mikrobølgeovnen uten mat.
- Etter oppvarming tar du produktet ut av mikrobølgeovnen og lar det hvile på kjøkkenbenken i et par minutter slik at temperaturen blir jevnt fordelt.

## Rengjøringsveiledning

- La produktet avkjøles gradvis før det vaskes.
- Rengjør produktet grundig etter hver bruk.
- Vask i varmt såpevann og skylld godt, eller vask i oppvaskmaskin.
- Hvis det er matrester som sitter fast, kan du bløtlegge produktet en liten stund i varmt såpevann.
- Ikke bruk skureklut eller skuremidler (deriblant klor), da disse lager riper i produktet.
- Mat med krydder eller sterke farger, for eksempel karri eller tomat, kan sette flekker. Flekker påvirker ikke produktets ytelse og dekkes ikke av Tupperwares garanti.

## Tupperware-forpliktelsen

Produktene våre gjenspeiler vårt løfte om å ha en målbar virkning på verden rundt oss. Vi i Tupperware utformer alle produktene våre med tanke på minimering av plast- og matavfall. Ved å fremstille slitesterke resirkulerbare produkter av høy kvalitet som varer i lang tid, lever vi opp til vårt mål om å redusere avfallsmengden for å bidra til å bevare planeten, menneskeheten og samfunnene vi lever og jobber i.

**TupperCare Skål 5 dl** er dekket av Tupperwares garanti mot feil i materiale eller produksjon når produktet brukes i henhold til anvisningene og ved vanlig husholdningsbruk.

Garantien omfatter ikke skade på produktet som følge av uaktsom bruk eller misbruk, f.eks. overoppheting, flekker og riper på innsiden og utsiden eller hakk og bulker som produktet er påført, for eksempel fordi det har falt i gulvet.

Hvis produktet ditt er dekket av garantien, vennligst se garantivilkårene som gjelder for ditt land for en fullstendig beskrivelse av dekingen.

Tupperware-produktet er laget for å brukes om og om igjen. Hvis produktet skulle bli skadet uten at det er dekket av garantien, eller hvis du ikke lenger har behov for produktet, ber vi deg ta ansvar og levere det til gjenvinning. Ta gjerne kontakt hvis du trenger hjelp til dette.

Complies with EN 14372

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Onnittelut valinnastasi! **Tupperware® TupperCare Kulhon pohjassa on liukumista ehkäisevä pohja**, jonka ansiosta lapsen ruokailuhetki sujuu siistimmin. Se pitää kulhon paikallaan, jolloin lapsi voi keskittyä kunnolla ruokailemiseen.



## Tupperware®

Säästä energiaa ja auta vähentämään ympäristön kuormitusta käyttämällä astianpesukoneessa matalan lämpötilan ohjelmaa.

### Tärkeimmät ominaisuudet ja hyödyt

- Helpottaa itsenäistä syömistä ja vähentää turhautumista, koska ruokailu ei ole niin sotkuista.
- Kulho soveltuu ruoan lämmitykseen mikroaaltouunissa, ja se on tarkoitettu ruoan lämmitykseen lämpötiloissa 0–120 °C. Kulho on suunniteltu ruoan lämmitykseen mikroaaltouunissa ilman kantta ja ilman liukuestettä.
- Kulho on litteä, ja sen pyörästetty reuna yhdistyy suoriin sivuihin, minkä vuoksi lapsen on helppo työntää ruokaa lusikkaan.
- Käytä kantta jääkaapissa säilytystä ja kuljetusta varten.
- Liukumista ehkäisevä pohja pitää kulhon paikallaan pöydän päällä lapsen syödessä.
- Varmista parempi pito asettamalla kulho ja pohja tasaiselle alustalle ja painamalla alas. Varmista, että kulho ja pohja ovat hyvin kohdakkain.

### Käyttö ja hoito

Säilytä nämä tiedot myöhempää tarvetta varten.

### Lapsesi turvallisuuden ja terveyden kannalta tärkeää asiaa:

#### Varoitus!

- Käytä tätä tuotetta aina aikuisen valvonnassa.
- Tarkista tuote ennen jokaista käyttöä. Heitä pois ensimmäisten vaurioiden tai heikentymisen merkkien yhteydessä.
- Tarkista aina ruoan lämpötila ennen syömistä.
- Kuumat nesteet voivat aiheuttaa palovammoja. Jäähdytä keitot ja kuumat nesteet ennen kuin tarjoat niitä lapsille.
- Pura ja puhdista huolellisesti saippuvedessä ennen ensimmäistä käyttöä ja laita sitten kiehuvaan veteen 5 minuutiksi.
- Noudata aina mikroaaltouunisi käyttöohjeita. Jos mikroaaltouunissa on pyörivä alusta, varmista että tuote mahtuu sille JA alusta pyörii oikein.
- Vain kulho on mikroaaltouunin kestävä.
- Älä käytä sitä liedellä, tavallisessa uunissa tai grillissä. Varmista yhdistelmämicroaaltouuneissa, ettei ohjelma kytke uuni- tai grillitoimintoa päälle automaattisesti.
- ÄLÄ laita kantta kulhoon, kun lämmität ruokaa mikroaaltouunissa.
- ÄLÄ laita liukumista ehkäisevää pohjaa mikroaaltouuniin.
- Mikroaaltouuni aina keskiteholla tai pienemmällä teholla 1–2 minuuttia kerrallaan.
- Mikrouunia on tarkkailtava, kun se on käytössä.
- Tuote on kuuma lämmityksen jälkeen. Käytä uunikintaita ja poista tuote ottamalla varovasti kiinni reunoista molemmilla käsillä.
- Älä käytä metallisia tai teräviä välineitä, koska ne voivat naarmuttaa pintaa.
- Älä käytä tuotetta mikroaaltouunissa ilman ruokaa.
- Ota tuote lämmityksen jälkeen pois mikroaaltouunista ja anna sisällön tekeytyä asiassa muutaman minuutin ajan, jotta lämpö jakautuu tasaisesti.

## Puhdistusohjeet

- Anna tuotteen jäähtyä hitaasti ennen puhdistusta.
- Puhdista tuote huolellisesti jokaisen käytön jälkeen.
- Pese kuumassa astianpesuainevedessä ja huuhtele hyvin tai pese astianpesukoneessa.
- Jos ruokaa tarttuu astiaan, liota tuotetta hetki lämpimässä astianpesuainevedessä.
- Älä käytä puhdistukseen hankaavia sieniä tai puhdistusaineita (mm. klooria), sillä ne naarmuttavat tuotetta.
- Mausteiset ja värikkäät ruoat, kuten curry, kurkuma tai tomaatit, saattavat värjätä tuotetta. Värjäytyminen ei vaikuta tuotteen toimintaan, eikä Tupperwaren takuu kata sitä.

## Tupperwaren sitoumus

Tuotteemme kuvastavat sitoumustamme vaikuttaa huomattavasti ympäröivään maailmaamme. Suunnittelemme Tupperwarella kaikki tuotteemme niin, että minimoimme muovi- ja ruokajätteen. Suunnittelemalla laadukkaita, kestäviä ja uudelleenkäytettäviä tuotteita, jotka kestävät kauan, tuemme missiotamme pienentää jätteen määrää ja edistämme näin maapallon, ihmisten ja omien yhteisöjemme pitkäikäisyyttä.

Tupperware tarjoaa **TupperCare Kulholle, jossa on liukumista ehkäisevä pohja**, takuun materiaali- ja valmistusvirheiden varalta, kun tuotteita käytetään normaalissa kotitalouskäytössä annettujen ohjeiden mukaisesti.

Takuu ei kata tuotevaurioita, jotka johtuvat huolimattomasta tai epäasianmukaisesta käytöstä, johon voidaan lukea ylikuumentaminen, sisä- tai ulkopinnan tahrat ja naarmut tai putoamisesta tuotteeseen aiheutuneet kolhut.

Jos tuotteellesi on tarjottu takuu, lue kattavat takuutiedot omaa maatasi koskevista takuehdoista.

Tupperware-tuotteet on tarkoitettu käytettäväksi yhä uudelleen. Jos tuotteesi jostain syystä vaurioituu eikä sille ole voimassa olevaa takuuta tai et käytä tuotetta enää, toimi vastuullisesti ja kierrätä tuote, tai ota yhteyttä Tupperwareen.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)



Συγχαρητήρια που επιλέξατε το **Πιάτο BEBE με αντιολισθητική βάση της Tupperware** το οποίο επιτρέπει στα παιδιά να τρώνε χωρίς να δημιουργούν χάος, χάρη στην βάση σιλικόνης του.. Κρατάει το μπολ στη θέση του επιτρέποντας στο παιδί να συγκεντρωθεί στο να τρέφεται σωστά.



## Tupperware®

Χρησιμοποιήστε ένα πρόγραμμα χαμηλής θερμοκρασίας στο πλυντήριο πιάτων σας, ώστε να εξοικονομήσετε ενέργεια και να προστατέψετε το περιβάλλον.

### Χαρακτηριστικά και πλεονεκτήματα

- Διευκολύνει το ανεξάρτητο τάισμα και αποτρέπει την ακαταστασία στα γεύματα.
- Το μπολ, το οποίο είναι κατάλληλο για χρήση σε φούρνο μικροκυμάτων, είναι ασφαλές για θερμοκρασίες φαγητού από 0°C έως 120°C και έχει σχεδιαστεί για να αναθερμαίνεται στο φούρνο μικροκυμάτων χωρίς το κάλυμμα και χωρίς την αντιολισθητική βάση.
- Το μπολ είναι επίπεδο με ένα στρογγυλεμένο άκρο που συνδέεται με τις ευθείες πλευρές, επιτρέποντας στο παιδί να σπρώχνει εύκολα το φαγητό στο κουτάλι του.
- Τοποθετήστε το κάλυμμα για αποθήκευση στο ψυγείο και κατά τη μεταφορά.
- Η αντιολισθητική βάση θα κρατήσει το μπολ στη θέση του πάνω στο τραπέζι για όσο το παιδί τρώει.
- Για καλύτερη επικόλληση, τοποθετήστε το μπολ και τη βάση σε μια επίπεδη επιφάνεια και πιέστε προς τα κάτω. Βεβαιωθείτε ότι το μπολ και η βάση είναι καλά ευθυγραμμισμένα.

### Χρήση και φροντίδα

Κρατήστε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά.

### Για την ασφάλεια και την υγεία του παιδιού σας:

#### Προσοχή!

- Χρησιμοποιείτε πάντα αυτό το προϊόν με την επίβλεψη ενός ενήλικα.
- Πριν από κάθε χρήση, επιθεωρήστε το προϊόν. Πετάξτε το με το πρώτο σημάδι βλάβης ή αδυναμίας.
- Ελέγχετε πάντα τη θερμοκρασία του φαγητού πριν το τάισμα.
- Τα ζεστά υγρά μπορεί να προκαλέσουν εγκαύματα. Δροσίστε τις σούπες και τα ζεστά υγρά πριν τα σερβίρετε στα παιδιά.
- Αποσυναρμολογήστε και καθαρίστε καλά με σαπουνόνερο πριν από την πρώτη χρήση και, στη συνέχεια, τοποθετήστε σε βραστό νερό για 5 λεπτά.
- Πάντοτε να ανατρέχετε στις οδηγίες του κατασκευαστή του φούρνου μικροκυμάτων για σωστή χρήση. Εάν έχετε φούρνο μικροκυμάτων με περιστρεφόμενο δίσκο, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν εφαρμόζει ΚΑΙ ότι ο δίσκος περιστρέφεται σωστά.
- Μόνο το μπολ είναι ασφαλές για χρήση σε φούρνο μικροκυμάτων.
- Μην το χρησιμοποιείτε σε εστίες κουζίνας, σε συμβατικό φούρνο ή κάτω από το γκριλ ή την ψησταριά. Για συνδυαστικούς φούρνους μικροκυμάτων, σιγουρευτείτε ότι το πρόγραμμά σας δεν αλλάζει αυτόματα σε λειτουργίες φούρνου ή γκριλ.
- ΜΗΝ τοποθετείτε το κάλυμμα στο μπολ ενώ ξαναζεσταίνεται το φαγητό στο φούρνο μικροκυμάτων.
- ΜΗΝ τοποθετείτε την Αντιολισθητική Βάση στο φούρνο μικροκυμάτων.

- Χρησιμοποιείτε το προϊόν στο φούρνο μικροκυμάτων πάντα σε μέτρια ή χαμηλότερη ισχύ για 1-2 λεπτά τη φορά.
- Ποτέ να μην αφήνετε τον φούρνο μικροκυμάτων χωρίς επίβλεψη όταν τον χρησιμοποιείτε.
- Το προϊόν θα είναι ζεστό μετά την αναθέρμανση. Αφαιρέστε το προϊόν κρατώντας το προσεκτικά από τις λαβές και χρησιμοποιώντας και τα δύο χέρια με γάντια φούρνου.
- Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικά ή αιχμηρά σκεύη γιατί μπορεί να χαράξουν την επιφάνεια.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν στον φούρνο μικροκυμάτων χωρίς φαγητό.
- Μετά την αναθέρμανση, αφαιρέστε το προϊόν από τον φούρνο μικροκυμάτων και αφήστε το για λίγα λεπτά στον πάγκο, ώστε να κατανεμηθεί ομοιόμορφα η θερμοκρασία.

## Οδηγίες καθαρισμού

- Αφήστε το προϊόν να κρυώσει σταδιακά πριν από το καθαρίσμα.
- Καθαρίζετε το προϊόν διεξοδικά έπειτα από κάθε χρήση.
- Πλύνετε το σκεύος με ζεστό σαπουνόνερο και ξεπλύνετε καλά ή χρησιμοποιήστε πλυντήριο πιάτων.
- Εάν κολλήσει οποιοδήποτε τρόφιμο, βάλτε το προϊόν να μουσκέψει για λίγο σε ζεστό σαπουνόνερο.
- Μη χρησιμοποιήσετε συρμάτινα σφουγγαράκια ή σκληρά καθαριστικά (π.χ. χλωρίνη), καθώς θα γδάρουν το προϊόν.
- Τα φαγητά με καρυκεύματα ή τα τρόφιμα με χρώμα, όπως το κάρυ ή οι ντομάτες, μπορεί να δημιουργήσουν κηλίδες. Η δημιουργία κηλίδων δεν επηρεάζει την απόδοση του προϊόντος και δεν καλύπτεται από την εγγύηση Tupperware.

## Η δέσμευση της Tupperware

Τα προϊόντα μας αντικατοπτρίζουν τη δέσμευσή μας να επιτύχουμε μετρήσιμο αντίκτυπο στον κόσμο που μας περιβάλλει. Στην Tupperware σχεδιάζουμε όλα τα προϊόντα με γνώμονα την ελαχιστοποίηση της χρήσης του πλαστικού και της σπατάλης τροφίμων. Δημιουργώντας ποιοτικά, ανθεκτικά και επαναχρησιμοποιήσιμα προϊόντα που έχουν κατασκευαστεί για να αντέχουν στον χρόνο, υποστηρίζουμε την αποστολή μας για τη μείωση των αποβλήτων με στόχο τη μακροζωία του πλανήτη μας, των ανθρώπων και των κοινοτήτων στις οποίες μένουμε και εργαζόμαστε.

Το **Πιάτο BEBE** καλύπτεται από την εγγύηση της Tupperware σε περίπτωση που παρουσιάσει ελάττωμα στο υλικό ή την κατασκευή κατά τη χρήση του προϊόντος σύμφωνα με τις οδηγίες και κατά τη συνήθη οικιακή χρήση.

Στην εγγύηση δεν περιλαμβάνονται φθορές στο προϊόν που προκύπτουν από αμέλεια ή κακή χρήση, όπως π.χ. υπερβολική θερμότητα, λεκέδες ή εκδορές στο εσωτερικό και στο εξωτερικό ή χτυπήματα κατά τη χρήση ή από πτώση.

Εάν το προϊόν σας καλύπτεται από εγγύηση, ανατρέξτε στους όρους της εγγύησης που ισχύουν στη χώρα σας για μια πλήρη περιγραφή της κάλυψης.

Το προϊόν Tupperware που αγοράσατε προορίζεται για επαναλαμβανόμενη χρήση. Εάν για κάποιον λόγο το προϊόν σας υποστεί ζημιά που δεν καλύπτεται από την εγγύηση ή εάν δεν χρειάζεστε πια το προϊόν σας, δείξτε υπευθυνότητα και ανακυκλώστε το ή ζητήστε τη βοήθειά μας.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Благодарим за выбор миски **Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid** с которой дети могут есть аккуратно за счет противоскользящей подставки. Она удерживает миску на месте, чтобы ребенок мог сосредоточиться на аккуратном кормлении.



## Tupperware®

Используйте программу с низкой температурой на посудомоечной машине, чтобы сэкономить энергию и внести свой вклад в сохранение окружающей среды.

### Характеристики и преимущества

- Облегчает самостоятельное кормление и помогает избежать стресса из-за раскиданной еды.
- Миска подходит для разогрева пищи в микроволновой печи до температуры 0–120 °С при использовании без крышки и противоскользящей подставки.
- Миска имеет плоское дно с закругленными краями, соединенными с ровными бортами, что помогает ребенку легко набирать еду в ложку.
- Крышка для хранения пищи в холодильнике и переноски.
- Противоскользящая подставка удерживает миску на столе, когда ребенок ест.
- Для надежной фиксации разместите миску и подставку на ровной поверхности и прижмите их. Убедитесь, что миска и подставка хорошо прилегают друг к другу.

### Использование и безопасность

Сохраните эту информацию для дальнейшего использования.

#### Для безопасности и сохранения здоровья ребенка:

##### Внимание!

- Всегда используйте это изделие под присмотром взрослых.
- Перед каждым использованием осматривайте изделие. При первых признаках повреждений или износа выбросите его.
- Всегда проверяйте температуру пищи перед кормлением.
- Горячие жидкости могут привести к ожогам. Охлаждайте супы и другие горячие жидкости перед тем, как подавать их детям.
- Перед первым использованием снимите крышку и подставку, затем тщательно вымойте изделие в мыльном растворе и поместите в кипящую воду на 5 минут.
- Для правильного использования изделия всегда следуйте инструкциям производителя микроволновой печи. Если в печи установлена тарелка-поддон, убедитесь, что изделие на ней помещается и не препятствует свободному вращению.
- Только сама миска может безопасно использоваться для разогрева в микроволновой печи.
- Не используйте ее для приготовления пищи на плите, в духовке, на гриле или в жарочном шкафу. При использовании в комбинированной микроволновой печи убедитесь, что программа не переключается автоматически в режим духовки или гриля.
- НЕ накрывайте миску крышкой во время разогрева пищи в микроволновой печи.
- НЕ помещайте противоскользящую подставку в микроволновую печь.
- Всегда включайте микроволновую печь на среднюю мощность или ниже и разогревайте пищу в течение 1–2 минут за раз.

- Не оставляйте работающую микроволновую печь без присмотра.
- После разогрева изделие будет горячим. Аккуратно извлеките изделие, держа его за ручки обеими руками в прихватках.
- Не используйте металлические или острые приборы, поскольку они могут поцарапать поверхность.
- Не нагревайте пустое изделие в микроволновой печи.
- По завершении разогрева извлеките изделие из микроволновой печи и на несколько минут оставьте его на столе, чтобы температура распределилась равномерно.

## Указания по очистке

- Перед очисткой изделия дайте ему полностью остыть.
- После каждого использования изделие необходимо тщательно вымыть.
- Промойте его горячей мыльной водой и хорошо ополосните или воспользуйтесь посудомоечной машиной.
- Если к стенкам изделия прилипла пища, ненадолго опустите его в горячую мыльную воду.
- Не используйте жесткие губки и абразивные вещества (в том числе отбеливатель), поскольку они могут поцарапать изделие.
- Блюда с пряными или красящими ингредиентами, такими как карри или помидоры, могут привести к появлению пятен на изделии. Наличие пятен не влияет на рабочие характеристики изделия и не покрывается гарантией Tupperware.

## Гарантии компании Tupperware

Продукция Tupperware отражает наше стремление оказывать измеримое влияние на окружающую среду. При создании новой продукции компания Tupperware придерживается единой цели — сведения к минимуму пластиковых и пищевых отходов. Создавая качественные, прочные товары многоразового использования, которые служат долгое время, мы поддерживаем нашу миссию по снижению количества отходов, чтобы наша планета, люди и сообщества, в которых мы живем и работаем, существовали как можно дольше.

На миску **TCare Bowl Anti-Skid** предоставляется гарантия от компании Tupperware, которая распространяется на любые дефекты изготовления или материала при использовании изделия в соответствии с инструкцией в обычных домашних условиях.

Гарантия не распространяется на повреждения изделия вследствие небрежного использования или применения не по назначению (например перегрев, пятна и царапины на внутренней и внешней поверхностях или любые удары при использовании или падении изделия).

Если на ваше изделие распространяется гарантия, ознакомьтесь с полным перечнем обязательств, предусмотренными гарантийными условиями для вашей страны.

Посуда Tupperware предназначена для длительного использования. Если по какой-либо причине ваше изделие повреждено и не может быть заменено по гарантии или если вы больше не нуждаетесь в нем, просим вас проявить ответственность и сдать его на переработку либо обратиться за помощью в нашу компанию.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Čestitamo na odabiru zdjelice **Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid** koja, zahvaljujući protukliznom podlošku, omogućuje djeci da jedu bez da naprave nered. Podložak zadržava zdjelicu na mjestu omogućujući djetetu da se koncentrira na pravilno jedenje.



## Tupperware®

Upotrebljavajte program pranja na niskoj temperaturi perilice posuđa kako biste štedjeli energiju i pomogli u očuvanju okoliša.

### Značajke i prednosti

- Olakšava samostalno jedenje i smanjuje nezadovoljstvo koje uzrokuje nered prilikom jela.
- Zdjelica za mikrovalnu pećnicu sigurna je za uporabu uz hranu temperature od 0 do 120 °C i namijenjena za zagrijavanje u mikrovalnoj pećnici bez poklopca i protukliznog podloška.
- Zdjelica je ravna sa zaobljenim rubom koji se spaja s ravnim stranicama, što djetetu omogućuje lako uzimanje hrane žlicom.
- Prilikom skladištenja u hladnjaku i transporta, postavite poklopac na zdjelicu.
- Protuklizni podložak držat će zdjelicu na mjestu na stolu dok dijete jede.
- Za bolje prijanjanje, zdjelicu i podložak postavite na ravnu površinu i pritisnite prema dolje. Provjerite jesu li zdjelica i podložak dobro poravnati.

### Upotreba i održavanje

Sačuvajte ove informacije za buduće potrebe.

### Za sigurnost i zdravlje vašeg djeteta:

#### Upozorenje!

- Ovaj proizvod uvijek se mora upotrebljavati uz nadzor odrasle osobe.
- Prije svake uporabe provjerite proizvod. Odložite ga u otpad na prvi znak oštećenja ili slabljenja.
- Uvijek provjerite temperaturu hrane prije jela.
- Vruće tekućine mogu prouzročiti opekline. Ohladite juhe i vruće tekućine prije no što ih poslužite djeci.
- Prije prve uporabe rastavite i temeljito očistite proizvod u vodi sa sapunicom, a zatim stavite u kipuću vodu na 5 minuta.
- Uvijek potražite odgovarajući način uporabe u knjižici s uputama proizvođača mikrovalne pećnice. Ako je mikrovalna pećnica opremljena okretnim tanjurom, provjerite stane li proizvod na njega i okreće li se okretni tanjur kako treba.
- Za uporabu u mikrovalnoj pećnici prikladna je samo zdjelica.
- Nemojte je upotrebljavati na štednjaku, u standardnoj pećnici, na roštilju niti na ražnju. Na kombiniranim mikrovalnim pećnicama pazite da se program automatski ne prebaci na funkciju pećnice ili roštilja.
- NE postavljajte poklopac na zdjelicu dok zagrijavate hranu u

mikrovalnoj pećnici.

- NE postavljajte protuklizni podložak u mikrovalnu pećnicu.
- Mikrovalnu pećninu uvijek postavite na srednje ili slabo zagrijavanje na jednu do dvije minute.
- Prilikom uporabe, nikada ne ostavljajte mikrovalnu pećnicu bez nadzora.
- Proizvod će biti vruć nakon podgrijavanja. Izvadite proizvod pažljivo ga držeći za ručke i koristeći obje ruke s rukavicama za pećnicu.
- Nemojte koristiti metalne ili oštre predmete jer bi mogli izgrebati površinu.
- Ne upotrebljavajte proizvod u mikrovalnoj pećnici ako u njemu nema hrane.
- Nakon podgrijavanja proizvod izvadite iz mikrovalne pećnice i ostavite ga na nekoliko minuta na radnoj površini tako da se temperatura ravnomjerno raspodijeli.

## Upute za čišćenje

- Ostavite proizvod da se postupno rashladi prije pranja.
- Temeljito očistite proizvod nakon svake uporabe.
- Perite ga u toploj vodi s deterdžentom i dobro isperite ili ga perite u perilici posuđa.
- Ako se nešto od hrane zalijepi, ostavite proizvod da se kratko namače u toploj vodi sa sapunicom.
- Nemojte upotrebljavati abrazivne spužve ili abrazivna sredstva za čišćenje (uključujući izbjeljivač) jer će izgrebati proizvod.
- Hrana sa začinima ili obojena hrana, kao što su curry ili rajčice, mogla bi ostaviti mrlje. Pojava mrlja ne utječe na funkciju proizvoda i nije pokrivena Tupperwareovim jamstvom.

## Predanost tvrtke Tupperware

Naši proizvodi odražavaju našu predanost tome da značajno utječemo na svijet oko sebe. U tvrtki Tupperware sve proizvode izrađujemo imajući na umu smanjenje plastičnog otpada i bacanja hrane. Stvaranjem kvalitetnih, dugotrajnih i višekratnih proizvoda izrađenih tako da se suprotstave zubu vremena, podržavamo svoju misiju smanjenja otpada radi dugovječnosti našeg planeta, ljudi i zajednica u kojima živimo i radimo.

Zdjelica **TCare Bowl Anti-Skid** pokrivena je jamstvom tvrtke Tupperware za slučaj tvorničkih pogrešaka u proizvodnji ili materijalu do kojih može doći prilikom upotrebe proizvoda prema uputama i u svakodnevnoj kućnoj uporabi.

Jamstvo ne pokriva oštećenja proizvoda do kojih dođe kao posljedica nemarne ili pogrešne upotrebe, što može uključivati pretjerano zagrijavanje, mrlje i ogrebotine iznutra i izvana ili bilo kakva oštećenja koja bi mogla nastati zbog udarca ili pada.

Ako je vaš proizvod pokriven jamstvom, molimo vas da pročitate jamstvene uvjete koji vrijede za vašu zemlju kako biste vidjeli cijeli opis pokrivača.

Vaš proizvod tvrtke Tupperware namijenjen je za uporabu iz dana u dan. Ako se iz bilo kojeg razloga vaš proizvod ošteti, a nije pokriven jamstvom, ili ako vam više ne bude potreban, postupite na odgovoran način te ga reciklirajte ili nam se obratite ako vam bude potrebna naša pomoć.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Blahopřejeme vám k výběru **Tvůrobku Pacholíček II od značky Tupperware®**, který díky své protiskluzové základně umožní vašim dětem jíst, aniž by dělaly nepořádek. Protiskluzová základna drží misku na místě a umožňuje dítěti soustředit se na správné krmení.



## Tupperware®

Při mytí v myčce nádobí použijte program s nižší teplotou, abyste ušetřili energii a životní prostředí.

### Vlastnosti a výhody:

- Usnadňuje dítěti, aby se samo nakrmilo, a pomáhá zmírnit frustraci z jídel, po kterých bývá hodně nepořádek.
- Miska je vhodná pro použití v mikrovlnné troubě, je bezpečná pro teploty potravin od 0 °C do 120 °C a je určena na ohřívání v mikrovlnné troubě bez uzávěru a bez protiskluzové základny.
- Miska je plochá se zaobleným okrajem spojeným s rovnými stranami, což umožňuje dítěti snadno nabrat jídlo na lžičku.
- Misku uzavřete víkem, pokud ji chcete uskladnit v lednici nebo vzít s sebou.
- Protiskluzová základna udrží misku na stole, zatímco dítě jí.
- Pro lepší přilnavost položte misku a základnu na rovný povrch a přitlačte ji. Ujistěte se, že miska a základna jsou dobře vyrovnány.

### Použití a údržba:

Tyto informace si uschovejte pro případnou potřebu.

### Pro bezpečnost a zdraví vašeho dítěte:

#### Upozornění:

- Tento výrobek vždy používejte pod dohledem dospělých.
- Před každým použitím výrobek důkladně prohleďte. Při prvních známkách poškození jarové.
- Před krmením vždy zkontrolujte teplotu jídla.
- Horké tekutiny mohou dítě popálit nebo opařit. Polévky a horké tekutiny před podáváním dětem vychladte.
- Výrobek před prvním použitím rozeberte a důkladně vyčistěte v mýdlové vodě a poté vložte na 5 minut do vroucí vody.
- Přečtěte si návod k použití vaší mikrovlnné trouby a vždy dbejte pokynů v něm uvedených, abyste věděli, jak výrobek správně používat. Pokud je v mikrovlnné troubě otočný talíř, zkontrolujte, zda se na něj výrobek vejde a zda se talíř může bez problémů otáčet.
- Pouze miska je vhodná k bezpečnému použití v mikrovlnné troubě.
- Nepoužívejte ji na sporáku, v klasické troubě nebo na grilu či rožni.
- U kombinovaných mikrovlnných trub zajistěte, aby se program automaticky nepřepnul na funkci trouby nebo grilu.
- Na misku NEDÁVĚJTE víčko, když ohříváte jídlo v mikrovlnné troubě.
- Protiskluzovou základnu NEDÁVĚJTE do mikrovlnné trouby.
- Ohřívejte v mikrovlnné troubě při středním nebo nižším výkonu po dobu 1–2 minut.
- Během používání nikdy nenechávejte mikrovlnnou troubu bez dozoru.
- Výrobek bude po ohřívání horký. Misku pevně uchopte Silikonovými rukavicemi a opatrně ji vyndejte z mikrovlnné trouby.
- Nepoužívejte kovové nebo ostré náčiní, protože by mohlo poškrábat povrch.
- V mikrovlnné troubě neohřívejte prázdnou misku bez pokrmu.
- Po ohřátí jídla vyjměte výrobek z mikrovlnné trouby a nechte jej několik minut stát na pracovní desce kuchyňské linky, aby se teplota rovnoměrně rozmístila.

### Pokyny k čištění:

- Před čištěním nechte výrobek postupně vychladnout.

- Po každém použití výrobek důkladně vyčistěte.
- Umyjte ho v teplé vodě se saponátem a důkladně opláchněte. Případně ho umyjte v myčce.
- Pokud na výrobku ulpí zbytky jídla, nechte ho krátce odmočit v teplé jarové vodě.
- Nepoužívejte abrazivní čisticí houbičky nebo přípravky (ani bělicí prostředky), protože by mohly výrobek poškrábat.
- Potraviny s kořením nebo barevné potraviny, jako například kari nebo rajčata, mohou způsobit obarvení výrobku. Skvrny nemají vliv na funkci výrobku a nevztahuje se na ně záruka společnosti Tupperware.

### **Závazek společnosti Tupperware:**

Naše výrobky zosobňují náš závazek citelně ovlivňovat svět kolem nás. Ve společnosti Tupperware navrhujeme všechny výrobky s ohledem na minimalizaci plastového a potravinového plýtvání. Vytvářením kvalitních a opakovaně použitelných výrobků, které odolají zkoušce času, podporujeme naše poslání snižovat množství odpadu v zájmu zachování dlouhodobosti naší planety a zdravého života lidí a komunit, ve kterých žijeme a pracujeme.

Na výrobek Pacholíček II se vztahuje záruka společnosti Tupperware pokrývající jakékoli výrobní a materiálové chyby, které se mohou projevit při použití výrobku k běžným účelům v domácnosti v souladu s pokyny.

Záruka se nevztahuje na poškození výrobku v důsledku nedbalého nebo nesprávného použití, kam patří nadměrné přehřívání, skvrny a škrábance na vnitřní i vnější části nebo případně pohmoždění způsobené pádem.

Pokud se na výrobek vztahuje záruka, úplný popis záručního krytí najdete v záručních podmínkách platných pro vaši zemi.

Váš výrobek od společnosti Tupperware je určený k opakovanému používání. Pokud se váš výrobek z jakéhokoli důvodu poškodil a nevztahuje se na něj záruka, anebo už výrobek více nepotřebujete, udělejte zodpovědné rozhodnutí a výrobek recyklujte. Případně nás kontaktujte a my vám pomůžeme.

Complies with EN 14372

**[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)**



Gratulujeme k vášmu výberu výrobku Starostlivá protišmyková miska **Pacholíček II od**, ktorý umožňuje deťom jesť bez toho, aby vytvorili neporiadok vďaka protišmykovej základni. Tá drží výrobok na mieste, čo umožňuje dieťaťu sústrediť sa na správne kŕmenie.



## Tupperware®

Pri umývaní v umývačke riadu používajte program s nízkou teplotou, aby ste šetrili energiu a pomohli chrániť životné prostredie.

### Vlastnosti a výhody:

- Uľahčuje samostatné kŕmenie a pomáha zmierniť frustráciu z neporiadku po jedle.
- Miska je určená na ohrev jedál od 0 °C do 120 °C v mikrovlnnej rúre, a to bez veka a protišmykovej základni.
- Miska je plytká so zaobleným okrajom spojeným s rovnými stranami, čo umožňuje dieťaťu jednoducho naberať jedlo na lyžicu.
- Misku uzavrite vekom, ak ju chcete uskladniť do chladničky alebo vziať so sebou.
- Protišmyková základňa udrží misku na mieste, kým dieťa bude jesť.
- Pre lepšie prilnutie položte misku a základňu na rovný povrch a zatlačte. Uistite sa, že sú miska a základňa dobre zarovnané.

### Používanie a starostlivosť:

Uchovajte si tieto informácie pre prípadnú potrebu.

### Pre bezpečnosť a zdravie vášho dieťaťa upozorňujeme:

#### Upozornenie!

- Tento výrobok používajte vždy pod dohľadom dospelého osoby.
- Výrobok pred každým použitím skontrolujte. Pri prvom náznaku poškodenia ho ekologicky zlikvidujte.
- Pred kŕmením vždy skontrolujte teplotu jedla.
- Horúce nápoje môžu pri neopatrných manipuláciách spôsobiť popáleniny. Polievky a horúce tekutiny pred podávaním deťom ochladte.
- Pred prvým použitím výrobok rozoberte a dôkladne vyčistite vo vode so saponátom a potom vložte na 5 minút do vriacej vody.
- Prečítajte si návod na použitie vašej mikrovlnnej rúry a riadte sa pokynmi výrobcu v záujme správneho použitia výrobku Pacholíček II. Ak má vaša mikrovlnná rúra otočný tanier, uistite sa, že sa naň výrobok zmestí a otočný tanier sa voľne otáča.
- Iba miska je vhodná na bezpečné použitie v mikrovlnnej rúre.
- Nepoužívajte ju na sporáku, v klasickej rúre ani na grile či rošte. V prípade kombinovaných mikrovlnných rúr sa uistite, že nedôjde k automatickému prepnutiu na program rúry alebo grilu.
- Počas ohrievania jedla v mikrovlnnej rúre **NEPOKLADAJTE** veko na misku.
- **NEVKLADAJTE** protišmykovú základňu do mikrovlnnej rúry.
- Ohrievajte v mikrovlnnej rúre vždy pri strednom alebo nižšom výkone 1-2 minúty.
- Počas používania nikdy nenechávajte mikrovlnnú rúru bez dozoru.
- Po ohrievaní bude výrobok horúci, a preto ho pevne uchopte Silikónovými rukavicami a opatrne ho vyberte z mikrovlnnej rúry. kovové ani ostré kuchynské nástroje, pretože môžu poškríbať povrch.
- Prázdny výrobok bez jedla nepoužívajte v mikrovlnnej rúre.
- Po ohriatí vyberte výrobok z mikrovlnnej rúry a nechajte ho stáť na pracovnej doske niekoľko minút, aby sa teplota rovnomerne rozmiestnila.

### Pokyny na čistenie

- Pred čistením nechajte výrobok postupne vychladnúť.

- Po každom použití výrobok dôkladne umyte.
- Umyte ich v teplej vode so saponátom a dobre opláchnite. Tento výrobok sa môže umývať v umývačke riadu.
- Ak sa zvyšky jedla prílepia na výrobok, nakrátko ho namočte do teplej vody so saponátom.
- Nepoužívajte abrazívne čistiace špongie ani prípravky na čistenie (vrátane bielidiel), ktoré môžu poškriabať povrch výrobku.
- Korenené potraviny alebo potraviny, ktoré farbia, ako napríklad kari alebo paradajky, môžu spôsobiť zafarbenie výrobku. Zafarbenie neovplyvní výkon výrobku a nevzťahuje sa naň záruka spoločnosti Tupperware.

## Závazok spoločnosti Tupperware

Našimi výrobkami sa snažíme pozitívne ovplyvňovať svet okolo nás. V spoločnosti Tupperware navrhujeme všetky výrobky s cieľom minimalizovať plytvanie plastov a potravín. Vytváraním kvalitných, odolných a opakovane použiteľných výrobkov, ktoré odolajú skúške času, podporujeme naše poslanie znižovať odpad a predlžovať život našej planéty, ľudstva a spoločnosti, v ktorej žijeme a pracujeme.

Na **Starostlivú protišmykovú misku** sa vzťahuje záruka spoločnosti Tupperware na výrobné a materiálové chyby, ktoré sa môžu vyskytnúť počas bežného používania výrobku v domácnosti v súlade s pokynmi.

Záruka sa nevzťahuje na poškodenie výrobku, ku ktorému došlo v dôsledku nedbalého alebo nevhodného používania, t. j. nadmerné ohrievanie, škrvny a škrabance na vnútornej a vonkajšej časti alebo prípadné otlčenie spôsobené pádom.

Ak sa na výrobok vzťahuje záruka, pozrite si úplný opis záručného krytia, ktorý nájdete v záručných podmienkach týkajúcich sa vašej krajiny.

Váš výrobok od spoločnosti Tupperware je určený na opakované použitie. Ak sa váš výrobok z akéhokoľvek dôvodu poškodí a nevzťahuje sa naň záruka alebo výrobok už viac nepotrebujete, spravte zodpovedné rozhodnutie a výrobok recyklujte alebo nás kontaktujte a my vám pomôžeme.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Gratulujemy wyboru **Tuptusie Miseczki Antypoślizgowej Tupperware®**, która pozwala dzieciom jeść bez robienia bałaganu dzięki antypoślizgowej podstawie. Miseczka nie przesuwają się, więc dziecko może skupić się na prawidłowym jedzeniu.



## Tupperware®

Aby oszczędzać energię i chronić środowisko, nastaw zmywarkę na program z niską temperaturą.

### Funkcje i zalety

- Ułatwia samodzielne jedzenie i pomaga złagodzić frustrację związaną z bałaganem podczas posiłku.
- Miseczka może być bezpiecznie używana w temperaturze od 0°C do 120°C. Bez pokrywy i bez podstawki nadaje się do podgrzewania jedzenia w kuchenke mikrofalowej.
- Miseczka jest płaska z zaokrągloną krawędzią, dzięki czemu dziecko może łatwo nabierać jedzenie na łyżeczkę.
- Ma pokrywkę do przechowywania w lodówce i transportu.
- Antypoślizgowa podstawka utrzymuje miseczkę w jednym miejscu na stole podczas jedzenia.
- Aby uzyskać lepszą przyczepność, umieść miseczkę na podstawce na płaskiej powierzchni i dociśnij. Upewnij się, że miseczka i podstawka są dobrze dopasowane.

### Instrukcja użytkowania i konserwacji

Proszę zachować te informacje na przyszłość.

#### Dla bezpieczeństwa i zdrowia Twojego dziecka:

##### Ostrzeżenie!

- Ten produkt powinien być zawsze używany pod nadzorem osoby dorosłej.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt. Wyrzucić przy pierwszych oznakach uszkodzenia.
- Należy zawsze sprawdzać temperaturę pokarmu przed podaniem dziecku.
- Gorące płyny mogą powodować oparzenia. Należy ostudzić zupy i gorące płyny przed podaniem ich dzieciom.
- Przed pierwszym użyciem rozmontować i wyczyścić dokładnie w wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń, a następnie umieścić we wrzątku na 5 minut.
- W celu właściwego korzystania z produktu należy zapoznać się z instrukcją obsługi kuchenki mikrofalowej. Jeśli kuchenka mikrofalowa jest wyposażona w talerz obrotowy, należy sprawdzić, czy produkt się na nim mieści ORAZ czy talerz może się swobodnie obracać.
- Tylko miseczka nadaje się do używania w kuchenke mikrofalowej.
- Nie używać na płycie grzewczej, w konwencjonalnym piekarniku ani na ruszcie. W przypadku gotowania w wielofunkcyjnej kuchenke mikrofalowej należy dopilnować, aby program nie został automatycznie przełączony na funkcję piekarnika lub grilla.
- **NIE** umieszczać pokrywy na miseczce do podgrzewania jedzenia w kuchenke mikrofalowej.
- **NIE** wkładać antypoślizgowej podstawki do kuchenki mikrofalowej.
- Do podgrzewania w mikrofalówce zawsze stosować ustawienia ze średnią lub niższą mocą przez 1-2 minuty.
- Nigdy nie zostawiać pracującej kuchenki mikrofalowej bez nadzoru.
- Po podgrzaniu produkt będzie gorący. Wyjmować produkt ostrożnie używając rękawic kuchennych na obu rękach i trzymając go za uchwyty.

- Nie używać metalowych ani ostrych przedmiotów, ponieważ mogą zarysować powierzchnię.
- W kuchenke mikrofalowej nie podgrzewać produktu bez żywności w środku.
- Po podgrzaniu wyjąć produkt z kuchenki mikrofalowej i pozostawić na blacie na kilka minut, aby umożliwić równomierny rozkład temperatury.

### **Wskazówki dotyczące czyszczenia**

- Przed czyszczeniem należy pozostawić produkt do stopniowego ostygnięcia.
- Po każdym użyciu dokładnie wyczyścić produkt.
- Myć w gorącej wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń i dokładnie wypłukać lub umyć w zmywarce.
- Jeżeli potrawa się przypali, należy przez chwilę namoczyć produkt w ciepłej wodzie z płynem do mycia naczyń.
- Nie używać szorujących zmywaków ani ściernych środków czyszczących (np. wybielaczy), które mogą uszkodzić powierzchnię produktu.
- Żywność z przyprawami lub barwnikami, na przykład curry czy pomidory, może powodować przebarwienia. Plamy i przebarwienia nie wpływają na działanie produktu i nie są objęte gwarancją firmy Tupperware.

### **Zobowiązanie Tupperware**

Nasze produkty odzwierciedlają nasze zobowiązanie do wprowadzania w otaczającym nas świecie wymiernych zmian na lepsze. W firmie Tupperware wszystkie produkty projektujemy z myślą o ograniczaniu odpadów z plastiku i marnowania żywności. Tworzymy trwałe produkty wysokiej jakości, nadające się do wielokrotnego użytku i wytrzymujące próbę czasu, wspierając tym samym misję zmniejszania ilości odpadów dla dobra planety, naszych pracowników oraz społeczności, w których żyjemy i działamy.

**Tuptusie Miseczka Antypoślizgowa** jest objęta gwarancją Tupperware dotyczącą wszelkich wad materiałowych lub produkcyjnych, które wystąpią podczas korzystania z produktu w sposób zgodny z instrukcją oraz w normalnych warunkach domowych..

Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych na skutek zaniedbania lub niewłaściwego użycia produktu, m.in. przegrzania, plam i zadrapań na wewnętrznej lub zewnętrznej stronie oraz ewentualnych wgnieceń powstałych np. na skutek upuszczenia.

Jeśli produkt jest objęty gwarancją, jej pełny zakres opisany jest w warunkach gwarancji mających zastosowanie w danym kraju.

Ten produkt firmy Tupperware przeznaczony jest do wielokrotnego użytku. Jeśli z jakiegokolwiek powodu produkt uległ uszkodzeniu nieobjętemu gwarancją lub stał się niepotrzebny, prosimy o jego odpowiedzialną utylizację z wykorzystaniem recyklingu lub kontakt z nami, jeśli potrzebna jest pomoc.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Gratulálunk, hogy a **Tupperware® Bébitányért** választotta, amely a csúszásgátló talpának köszönhetően lehetővé teszi, hogy a gyerekek rendetlenség nélkül ehessenek. A tálát a helyén tartja, így a gyermeknek csak arra kell koncentrálnia, hogy tető megfelelően ehessen.



## Tupperware®

A mosogatógép alacsony hőmérsékleten történő használata csökkenti az energiafelhasználást, és hozzájárul a környezet védelméhez.

### Jellemzők és előnyök

- Megkönnyíti az önálló evést, és segít enyhíteni a rendetlen étkezések okozta frusztrációt.
- A mikrohullámú sütőben is használható tál 0 °C és 120 °C közötti hőmérsékleten biztonságos, és úgy tervezték, hogy a mikrohullámú sütőben a tömités és a csúszásgátló talp nélkül újramelegíthető legyen.
- A tál lapos, lekerekített peremmel csatlakozik az egyenes oldalakhoz, aminek köszönhetően a gyermek könnyedén rá tudja tolni az ételt a kanálra.
- A hűtőszekrényben való tároláshoz és szállításhoz tegye fel a tetőt.
- A csúszásgátló talp a tálát az asztalon tartja, amíg a gyermek eszik.
- A jobb tapadás érdekében helyezze a tálát és a talpat sima felületre, és nyomja le. Győződjön meg róla, hogy a tál és a talp jól illeszkedik egymáshoz.

### Használat és tisztítás

Kérjük, őrizze meg ezt az információt későbbi felhasználásra.

### Gyermeke biztonsága és egészsége érdekében:

#### Figyelem!

- Ezt a terméket mindig felnőtt felügyelete mellett használja.
- Minden használat előtt ellenőrizze a terméket. A sérülés vagy elgyengülés első jele esetén dobja ki a terméket.
- Etetés előtt mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.
- A forró étel égési sérüléseket okozhatnak. Hűtse le a leveseket és a forró folyadékokat, mielőtt a gyerekeknek tálalja.
- Első használat előtt szerelje szét és alaposan tisztítsa meg szappanos vízben, majd 5 percre tegye forrásban lévő vízbe.
- A megfelelő használat érdekében mindig vegye figyelembe a mikrohullámú sütő használati utasításában leírtakat is. Forgótányéros készülék esetében győződjön meg arról, hogy a termék ráfér a tányérra, ÉS hogy a forgótányér elakadás nélkül képes forogni.
- Csak a tál használható mikrohullámú sütőben.
- Ne használja tűzhelyen, hagyományos sütőben vagy grillsütőben vagy forralókészülékben. Kombinált mikrohullámú sütő esetében ügyeljen arra, hogy a program ne váltson át automatikusan sütő vagy grill üzemmódba.
- NE tegye a tetőt a tálra, miközben az ételt a mikrohullámú sütőben melegíti.
- NE tegye a csúszásgátló talpat a mikrohullámú sütőbe.
- A mikrohullámú sütőt mindig közepes vagy annál alacsonyabb fokozaton használja 1-2 percig.
- Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a mikrohullámú sütőt.
- A termék újramelegítés után forró lesz. Óvatosan vegye ki a terméket, a fogantyúknál fogva, két kézzel, sütőkesztyűvel.
- Ne használjon fémből készült vagy éles eszközöket, mert megkarcolhatják a felületet.
- Ne használja a terméket üresen a mikrohullámú sütőben.
- Az újramelegítést követően vegye ki a terméket a mikróból, és pár percig pihentesse a pulton az egyenletes hőeloszlás érdekében.

## Tisztítási útmutató

- Tisztítás előtt hagyja, hogy a termék fokozatosan lehűljön.
- Minden használat után tisztítsa meg alaposan a terméket.
- Forró, mosószeres vízben mossa el, majd alaposan öblítse le, vagy mossa el mosogatógépben.
- Ha étel tapadt a termékre, hagyja rövid ideig meleg mosószeres vízben ázni.
- Ne használjon érdes szivacsokat vagy súrolószereket (sem fehérítőszert), mivel ezek megkarcolják a terméket.
- A fűszeres vagy színes – például curry- vagy paradicsomtartalmú – ételek elszínezhetik a terméket. Az elszíneződés nem befolyásolja a termék teljesítményét, és nem vonatkozik rá a Tupperware garanciája.

## A Tupperware kötelezettségvállalása

Termékeink tükrözik elhivatottságunkat, hogy érzékelhető hatást gyakoroljunk a bennünket körülvevő világra. A Tupperware-nél minden terméket a műanyag- és ételhulladékok mennyiségének minimalizálását szem előtt tartva tervezünk. Minőségi, tartós és újrahasznosítható, az idő próbáját kiálló termékek gyártásával valósítjuk meg küldetésünket, amelynek célja a hulladék mennyiségének csökkentése bolygónk, munkatársaink és az élet- és munkaközösségeink fenntarthatóságának tartós megőrzése érdekében.

**A BÉBITÁNYÉRRÁ** Tupperware jótállás érvényes, amely anyaghibákra vagy olyan gyártási hibákra terjed ki, amelyek a termék utasítások szerinti használata és normál otthoni használat során jelentkeznek.

A jótállás nem terjed ki a termék hanyag vagy nem megfelelő használatából eredő sérülésekre, ideértve a túlhevítést, valamint a belső vagy külső foltosodást és karcosodást, illetve bármilyen csorbulást vagy a termék leejtését.

Ha garancia érvényes a termékére, olvassa el az Ön országára vonatkozó garanciális feltételek teljes körű leírását.

A Tupperware termékeket többszöri használatra terveztük. Ha a termék bármilyen okból megsérül és már nem érvényes rá a jótállás, vagy ha már nincs szüksége a termékre, felelősségteljes módon járjon el és hasznosítsa újra, illetve értesítsen bennünket, ha a segítségünkre van szüksége ehhez.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Täname, et valisite **Tupperware® kausi TCare**, mis tänu libisemisvastasele põhjale aitab lastel süüa ilma segadust tekitamata. Põhi hoiab kausi paigal ja võimaldab lapsel keskenduda korralikult söömisele.



## Tupperware®

Kasutage elektrienergia ja keskkonna säästmiseks nõudepesumasina madala temperatuuriga programmi.

### Omadused ja eelised

- See aitab lastel ise süüa ja vähendada söögi ajal tekkivat segadust.
- Kausi kasutamine on ohutu temperatuuridel 0...120 °C ning see on mõeldud mikrolaineahjus toidu soojendamiseks ilma kaane ja libisemisvastase põhjata.
- Kauss on lame ja sellel on ümar äär, mis ühendab sirgeid külgi, et laps saaks toidu hõlpsalt lusikale lükata.
- Külmkapis hoiustamiseks ja transportimiseks pange kausile kaas peale.
- Libisemisevastane põhi hoiab kausi laua peal paigal, samal ajal kui laps sööb.
- Parema püsivuse jaoks asetage kaus ja põhi lamedale pinnale ja vajutage alla. Veenduge, et kaus oleks põhja peale hästi sobitatud.

### Kasutamine ja hooldamine

Hoidke see teave tuleviku jaoks alles.

### Teie lapse turvalisuse ja tervise nimel järgige järgmiseid juhiseid.

#### Hoiatus!

- Kasutage toodet alati täiskasvanu järelevalve all.
- Kontrollige toodet enne iga kasutamist. Visake kaus minema, kui on näha esimesi märke kahjustustest või haprusest.
- Enne toitmist kontrollige alati toidu temperatuuri.
- Kuum vedelik võib kasutajat põletada. Jahutage supid ja kuumad vedelikud enne lastele andmist maha.
  
- Enne esimest kasutust võtke toode lahti ja puhastage seda korralikult seebiveega, seejärel pange viieks minutiks keevasse vette.
- Vaadake toote kasutamise nõuetekohasuse tagamiseks alati mikrolaineahju tootja kasutusjuhendit. Kui mikrolaineahi on pöörleva plaadiga, siis veenduge, et toode mahuks korralikult sisse JA plaat pöörleks normaalselt.
- Ainult kaus on mõeldud mikrolaineahjus kasutamiseks.
- Ärge kasutage seda pliidi peal, tavalises ahjus, grillil ega broilergrillil. Kombineeritud mikrolaineahju korral veenduge, et programm ei vahetaks ahju ja grilli funktsioone automaatselt.
- ÄRGE pange mikrolaineahjus toidu soojendamisel kaant kausi peale.
- ÄRGE pange libisemisevastast põhja mikrolaineahju.
- Kasutage mikrolaineahju ainult keskmisel või madalamal tugevusel 1–2 minutit korraga.
- Ärge kunagi jätke töötavat mikrolaineahju järelevalveta.
- Toodet on pärast soojendamist kuum. Toodet eemaldamiseks hoidke ettevaatlikult kahe käega käepidemetest ja kasutage pajakindaid.
- Ärge kasutage metallist või teravaid söögiriistu, kuna need võivad pinda kriimustada.
- Ärge kasutage toodet mikrolaineahjus ilma toiduta.
- Pärast soojendamist tõstke toode mikrolaineahjust välja ja laske sellel mõni minut seista, et temperatuur jaotuks ühtlaselt.

## Puhastamisjuhised

- Laske tootel enne puhastamist tasapisi maha jahtuda.
- Puhastage toodet korralikult pärast iga kasutamist.
- Peske kuumas seebivees ja loputage korralikult või peske nõudepesumasinas.
- Kui toit jääb kausi külge kinni, leotage seda natuke aega soojas seebivees.
- Ärge kasutage abrasiivseid puhastuslappe või puhastusvahendeid (sh valgendit), kuna need kriimustavad toodet.
- Vürtse sisaldavad või värvriandvad toiduained, näiteks karri või tomatid, võivad jätta kaanele plekke. Määrumine ei mõjuta toote toiduvalmistusomadusi ja see ei kuulu Tupperware garantii alla.

## Tupperware pühendumus

Meie toodetes kajastub meie pühendumus avaldada ümbritsevale maailmale mõõdetavat mõju. Tupperware toodete disainimisel mõeldakse alati sellele, kuidas vähendada plast- ja toidujäätmeid. Ajaproovile vastupidavate kvaliteetsete kestvate ja korduskasutatavate toodete loomisega täidame oma missiooni vähendada raiskamist, et aidata kauem kesta meie planeedil, inimestel ja kogukondadel, kus elame ja töötame.

Libisemisevastasel kausil **TCare on Tupperware** garantii, mis katab igasugused materjali- või tootmisvead, mis võivad tekkida toote tavapärasel juhiste kohasel kasutamisel majapidamises.

Garantii alla ei kuulu toote kahjustused, mis on tekkinud selle hooletust või valest kasutamisest, sh ülekuumutamine, plekid ja kriimustused toote sise- ja välisküljel ning võimalikest löökidest või mahapillamisest tekkinud täkked.

Kui teie tootele kehtib garantii, leiate garantii ulatuse täieliku kirjelduse teie riigis kehtivate garantiitingimuste alt.

Teie Tupperware toode on mõeldud pikaajaliseks kasutamiseks. Kui toode on mingil põhjusel kahjustatud ja sellele ei laiene garantii, või kui te seda toodet enam ei vaja, palume olla vastutustundlikud ja anda see taaskasutusse, või andke meile teada, kui saame teid aidata.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)



Sveikiname pasirinkus vaiko maitinimo dubenėlį „**Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid**“, kuris dėl neslystančio pagrindo leidžia vaikams valgyti nepaliekant netvarkos. Pagrindas palaiko dubenį vietoje ir leidžia vaikui tinkamai sutelkti dėmesį į valgymą.



## Tupperware®

Taupykite energiją ir saugokite gamtą – plaukite indaplovėje žemoje temperatūroje.

### Ypatybės ir privalumai

- Dubenėlis neslystančiu pagrindu užtikrina tvarkingą vaiko maitinimo procesą.
- Maitinimo dubenėlis tinka maistui, kurio temperatūra nuo 0°C iki 120°C, ir yra skirtas pašildyti mikrobangų krosnelėje be dangtelio ir be neslystančio pagrindo.
- Dubuo yra plokščias, tiesūs kraštai yra apvalinti kampuose, o tai leidžia vaikui lengvai sustumti maistą į savo šaukštą.
- Uždėkite dangtį prieš padėdami į šaldytuvą ar transportuodami..
- Neslystantis pagrindas palaikys dubenį vietoje ant stalo, kol vaikas valgo.
- Kad geriau laikytųsi, padėkite dubenį ir pagrindą ant plokščio paviršiaus ir prispauskite. Įsitikinkite, kad dubuo ir pagrindas yra tinkamai suliyuoti.

### Naudojimas ir priežiūra

Pasilikite šią informaciją, nes jos gali prireikti ateityje.

#### Jūsų vaiko saugumui ir sveikatai:

##### Įspėjimas!

- Visada naudokite šį produktą prižiūrint suaugusiajam.
- Prieš kiekvieno naudojimą apžiūrėkite gaminį. Išmeskite vos tik pastebėję pažeidimų ar trūkumų.
- Visada prieš maitindami patikrinkite maisto temperatūrą.
- Karšti skysčiai gali nuplikyti. Atvėsinkite sriubas arba karštus skysčius prieš patiekdami juos vaikams.
  
- Išrinkite ir nuodugniai išvalykite muiluotame vandenyje prieš pirmą kartą naudodami, o tada įdėkite į verdantį vandenį 5 minutėms.
- Kad užtikrintumėte tinkamą gaminio naudojimą, visuomet laikykitės savo mikrobangų krosnelės gamintojo instrukcijų. Jei mikrobangų krosnelės lėkštė sukasi, patikrinkite, ar gaminys ant jos telpa ir lėkštė nekliudomai sukasi.
- Mikrobangų krosnelėje galima šildyti tik dubenėlį.
- Nekaitinkite ant viryklės, įprastoje orkaitėje, ant kepimo grotelių ar grilio. Užtikrinkite, kad orkaitėse su mikrobangų krosnelės funkcija automatiškai neįsijungtų orkaitės ar grilio funkcijos.
- **NEUŽDĖKITE** dangčio ant dubenio, kai mikrobangų krosnelėje šildote maistą.
- **NEDĖKITE** neslystančio pagrindo į mikrobangų krosnelę.
- Visada šildykite naudodami vidutinę arba žemesnę galią 1–2 minutes.
- Niekomet nepalikite naudojamos mikrobangų krosnelės be priežiūros.
- Mikrobangų krosnelėje šildytas indas bus įkaitęs. Indą iš mikrobangų krosnelės išimkite atsargiai abiem rankomis bei mūvėdami virtuvės pirštines.
- Nenaudokite aštrių ar metalinių virtuvės įrankių, nes jie gali pažeisti paviršių.
- Niekomet nešildykite tuščio gaminio mikrobangų krosnelėje.
- Pašildę indą su maistu, ištraukite jį iš mikrobangų krosnelės ir palikite

keltas minutes ant darbatalio, kad temperatūra vienodai pasiskirstytų.

## Valymo nurodymai

- Prieš valymą leiskite gaminiui atvėsti.
- Po kiekvieno naudojimo kruopščiai išplaukite gaminį.
- Plaukite karštame vandenyje su indų plovikliu ir po to gerai nuskalaukite švariu vandeniu arba plaukite indaplovėje.
- Jei prikibo maisto likučių, indą trumpam pamerkite šiltame vandenyje su indų plovikliu.
- Nenaudokite šveičiamųjų kempinėlių ar abrazyvių valiklių (įskaitant baliklius), nes jie gali subraižyti gaminį.
- Naudojant maistą su prieskoniais arba dažančius produktus, tokius kaip karis, ciberžolė ar pomidorai, gali atsirasti dėmių. Dėmės neturi įtakos indo naudojimui ir tokiu atveju Tupperware garantija netaikoma.

## „Tupperware“ įsipareigojimas

„Tupperware“ gaminiai atspindi mūsų įsipareigojimą daryti reikšmingą poveikį mus supančiam pasauliui. Kurdama visus gaminius, Tupperware stengiasi sumažinti plastiko ir maisto atliekų kiekį. Kurdami kokybiškus, patvarius, daugkartinius gaminius, kuriuos galima naudoti ilgą laiką, vykdomė savo misiją sumažinti atliekų kiekį ir taip užtikrinti, kad mūsų planeta, žmonės ir bendruomenės, kuriose gyvename bei dirbame, gyvuotų ilgai.

„TCare Bowl Anti-Skid“ serijai taikoma Tupperware garantija medžiagų ar gamybos defektams, galintiems atsirasti naudojant gaminį pagal instrukcijas ir įprastoms namų ūkio reikmėms.

Garantija netaikoma, jei gaminys sugadinamas jį naudojant neatsargiai ar ne pagal paskirtį, pvz., perkaitinus, atsiradus dėmių ir įbrėžimų gaminio viduje ir išorėje, pažeidus ar numetus.

Jei jūsų gaminiui taikoma garantija, išsamų garantijos aprašymą skaitykite jūsų šalyje galiojančiose garantinėse sąlygose.

Šis „Tupperware“ gaminys skirtas naudoti ilgai. Jei dėl kokių nors priežasčių jūsų gaminys yra sugadintas ir jam netaikoma garantija arba jums nebereikia gaminio, būkite atsakingi ir perdirbkite jį arba informuokite mus.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Apsveicam ar to, ka izvēlējāties **Tupperware® TCare Bowl neslīdošo bļodīņu**, kura dod iespēju pabarot mazuli bez nekārtības, pateicoties neslīdošajai pamatnei. Tā notur bļodu vietā, ļaujot mazulim koncentrēties uz atbilstošu ēšanas procesu.



## Tupperware®

Mazgājot to trauku mazgājamā mašīnā, izvēlieties zemas temperatūras programmu, lai ietaupītu enerģiju un saudzētu apkārtējo vidi.

### Īpašības un priekšrocības

- Tā veicina pastāvīgas ēšanas prasmju pilnveidi un palīdz mazināt nekārtību.
- Šo bļodu var sildīt mikroviļņu krāsnī, tā ir piemērota pārtikas temperatūrai no 0 °C līdz 120 °C, un tā ir paredzēta atkārtotai pārtikas uzsildīšanai mikroviļņu krāsnī bez vāciņa un neslīdošās pamatnes.
- Bļodai ir plakana un noapaļota apakša un taisnas sānu malas, kas ļauj mazulim ērti paņemt pārtiku ar karoti.
- Uzliekamais vāciņš ērti noderēs pārtikas uzglabāšanai ledusskapī un transportēšanai.
- Neslīdošā pamatne noturēs bļodu vietā uz galda, kamēr mazulis varēs droši ēst.
- Stingrākai nostiprināšanai nolieciet bļodu un pamatni uz līdzenas virsmas un piespiediet. Pārliecinieties, ka bļoda ir cieši piestiprināta pamatnei.

### Lietošana un kopšana

Lūdzu, saglabājiet šo informāciju turpmākai atsaucei.

### Jūsu mazuļa drošības un veselības mērķiem, lūgums ievērot turpmāk norādīto.

#### Brīdinājums!

- Vienmēr ļaujiet mazulim lietot bļodu tikai pieaugušā uzraudzībā.
- Pirms lietošanas, pārbaudiet, vai tā nav bojāta. Izmetiet nekavējoties, ja novērojat bojājumu vai nolietojuma pazīmes.
- Pirms barošanas vienmēr pārbaudiet pārtikas temperatūru.
- Karsti šķidrumi var izraisīt apdegumus. Pirms pasniegšanas bērniem atdzesējiet zupas un karstus šķidrumus.
- Pirms pirmās lietošanas reizes noņemiet vāciņu un pamatni un rūpīgi nomazgājiet, pēc tam ielieciet karstā ūdenī uz 5 minūtēm.
- Vienmēr ievērojiet savas mikroviļņu krāsns ražotāja lietošanas instrukcijas. Ja mikroviļņu krāsnij ir rotējošs trauku paliktnis, novietojiet bļodu tieši uz šī paliktņa UN pārbaudiet, vai paliktnis griežas pietiekami labi.
- Mikroviļņu krāsnī ir ievietojama tikai bļoda.
- Nesildiet to uz plīts virsmas, parastajā cepeškrāsnī, grīlā vai no augšas karsējošā grīla iekārtā. Attiecībā uz daudzfunkciju mikroviļņu krāsnīm ir nepieciešams pārbaudīt, vai programma automātiski nepārslēdzas uz cepeškrāsns vai grīla funkciju.
- Atkārtoti mikroviļņu krāsnī uzsildot pārtiku bļodā, **NOŅEMDIET** vāciņu.
- Neievietojiet mikroviļņu krāsnī arī neslīdošo pamatni.
- Mikroviļņu krāsnī vienmēr izmantojiet vidēju vai zemāku jaudu, sildot 1–2 minūtes vienā reizē.
- Lietošanas laikā neatstājiet mikroviļņu krāsnī bez uzraudzības.
- Pēc atkārtotas uzsildīšanas produkts būs karsts. Uzmanīgi izņemiet produktu, turot bļodu aiz rokturiem un uzvelkot virtuves cimds abās rokās.
- Neizmantojiet metāla vai asus priekšmetus, jo tie var saskrāpēt bļodas virsmu.

- Neievietojiet bļodu mikroviļņu krāsnī, ja tajā nav ievietota pārtika.
- Uzsildīšanas beigās izņemiet produktu no mikroviļņu krāsns, pēc tam novietojiet uz galda virsmas un dažas minūtes ļaujiet pārtikai atdzist, lai vienmērīgi izlīdzinātos temperatūra.

## Tīrīšanas norādes

- Pirms tīrīšanas ļaujiet bļodai pamazām atdzist.
- Pēc katras lietošanas reizes produkts ir rūpīgi jānotīra.
- Mazgājiet karstā ziepjūdenī un rūpīgi noskalojiet vai mazgājiet trauku mazgājamā mašīnā.
- Ja piekaltusi pārtika, izmērcējiet siltā ziepjūdenī.
- Nelietojiet abrazīvus tīrīšanas sūkļus vai tīrīšanas līdzekļus (tostarp balinošos līdzekļus), jo tie var saskrāpēt produktu.
- Ar garšvielām bagāts ēdiens vai spilgtas krāsas produkti, piemēram, karijs vai tomāti, var izraisīt plankumu veidošanos. Plankumu parādīšanās neietekmē produkta lietošanu, un uz šādu situāciju neattiecas Tupperware garantija.

## Tupperware saistības

Mūsu produkti atspoguļo mūsu apņemšanos panākt ievērojamu ietekmi uz apkārtējo pasauli. Uzņēmumā Tupperware mēs ražojam visus izstrādājumus, pievēršot uzmanību plastmasas un pārtikas atkritumu samazināšanai. Radot kvalitatīvus, izturīgus un vairākkārt lietojamus produktus, kas izgatavoti ilgstošai lietošanai, mēs samazinām atkritumu daudzumu uz planētas un veicinām planētas ilgtspējību, kā arī to mūsu cilvēku un kopienu ilgtspējību, kurās dzīvojam un strādājam.

Uz **TCare Bowl neslīdošo bļodiņu** attiecas Tupperware garantija pret jebkādiem materiāla vai ražošanas defektiem, kas var rasties, lietojot produktu atbilstoši norādījumiem un parastā mājaisaimniecībā.

Garantija neietver bojājumus, kas radušies nolaidīgas vai nepareizas lietošanas rezultātā un var ietvert pārkaršanu, traipus un skrāpējumus iekšpusē un ārpusē vai jebkādas triecienus vai nomešanu.

Ja uz jūsu produktu attiecas garantija, pilnu apdrošināšanas seguma aprakstu, lūdzu, skatiet savas valsts saistošajos garantijas noteikumos.

Tupperware izstrādājums ir paredzēts atkārtotai lietošanai. Ja kāda iemesla dēļ jūsu produkts ir bojāts un uz to neattiecas garantija vai tas jums vairs nav nepieciešams, aicinām rīkoties atbildīgi un nodot to pārstrādei vai lūgt palīdzību mums.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Kaymaz tabanı sayesinde çocukların etrafı kirletmeden yemek yemelerine yardımcı olan **Tupperware® Renkli Tabağım Berrylou 500 ml** ürününü tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz. Kaseyi sabit tutarak çocukların düzgünce kendi kendilerine yemek yemeye konsantre olmalarını sağlar.



## Tupperware®

Enerji tasarrufu yapmak ve çevreyi korumaya yardımcı olmak için bulaşık makinanızda düşük sıcaklıklı program kullanarak yıkayın.

### Özellikler ve Avantajlar

- Kendi kendine yemek yemeyi kolaylaştırır ve öğünlerde etrafın kirlenmemesine yardımcı olur.
- Mikrodalga fırında kullanılabilen kase 0 °C ila 120 °C aralığındaki yiyecek sıcaklıkları için güvenlidir, kapaksız ve kaymaz tabansız halde mikrodalga fırında yeniden ısıtmaya uygun şekilde tasarlanmıştır.
- Kase daire şeklindedir ve düz kenarlara bağlanan yuvarlak iç taban kenarlarıyla çocukların yiyecekleri kolayca kaşıklarına itmelerini sağlar.
- Buzdolabında saklama ve taşıma için kapağı kapatın.
- Kaymaz taban, çocuklar yemek yerken kaseyi masa üzerinde sabit tutar.
- Daha iyi yapışması için kaseyi ve tabanını düz bir yüzey üzerine yerleştirerek aşağı doğru bastırın. Kasenin ve tabanın doğru şekilde hizalandığından emin olun.

### Kullanım ve Bakım

Lütfen bu bilgileri daha sonra başvurmak üzere saklayın.

### Çocuğunuzun güvenliği ve sağlığı için:

#### Uyarı!

- Bu ürünü her zaman bir yetişkinin gözetiminde kullanın.
- Her kullanımdan önce, ürünü inceleyin. İlk hasar veya dayanıksızlık belirtisinde ürünü atın.
- Çocuğunuza vermeden önce mutlaka yemeğin sıcaklığını kontrol edin.
- Dikkatli kullanılmalıdır; aksi takdirde sıcak sıvılar yanıklara neden olabilir. Çorbaları ve sıcak sıvıları çocuklara vermeden önce soğutun.
- İlk kullanımdan önce parçalarına ayırarak sabunlu suda iyice temizleyin ve ardından 5 dakika boyunca kaynar suda bekletin.
- Ürününüzün doğru kullanımı için mutlaka mikrodalga fırın üreticinizin kullanım kılavuzuna bakın. Dönen tepsiniz varsa ürünün tepsiye oturduğundan VE dönen tepsinin düzgün bir şekilde döndüğünden emin olun.
- Yalnızca Kase kısmı mikrodalga fırında kullanıma uygundur.
- Ocakta, fırında, ızgarada veya kızartma makinesinde kullanmayın. Mikrodalga fırın kombinasyonları için programınızın fırın veya ızgara işlevlerine otomatik olarak geçmediğinden emin olun.
- Yiyecekleri mikrodalga fırında ısıtırken kapağı Kase üzerine YERLEŞTİRMEYİN.
- Kaymaz Tabanı mikrodalga fırına KOYMAYIN.
- Mikrodalga fırında her zaman bir seferde 1-2 dakika süreyle, orta seviyede veya daha düşük güç kullanın.
- Mikrodalga fırını kullanımdayken asla gözetimsiz bırakmayın.
- Ürün, yeniden ısıtmadan sonra sıcak olacaktır. Ürünü mikrodalga fırından, saplarından tutarak, fırın eldivenleri ile her iki elinizi kullanarak çıkarın.
- Yüzeyi çizebileceğinden metal veya keskin aletler kullanmayın.
- Ürünü boş bir şekilde mikrodalga fırında kullanmayın.
- Yeniden ısıtma sonrasında ürünü mikrodalga fırından çıkarın ve sıcaklığın eşit şekilde dağılmasını sağlamak için birkaç dakika boyunca tezgahın üzerinde bekletin.

## Temizlik Talimatları

- Ürünü temizlemeden önce yavaşça soğumasını bekleyin.
- Her kullanımdan sonra ürünü iyice temizleyin.
- Sıcak ve sabunlu suyla yıkayıp iyice durulayın veya bulaşık makinesinde yıkayın.
- Herhangi bir yiyecek yapışırsa ürünü kısa bir süre ılık sabunlu suda bekletin.
- Ürünü çizebileceğinden aşındırıcı temizlik bezleri veya aşındırıcı temizlik maddeleri (çamaşır suyu dâhil) kullanmayın.
- Köri veya domates gibi baharatlı veya renkli besinler içeren yiyecekler lekelenmeye neden olabilir. Lekelenme ürünün performansını etkilemez ve Tupperware garantisi kapsamında değildir.

## Tupperware Taahhüdü

Ürünlerimiz, dünyamız üzerinde ölçülebilir bir etki bırakma taahhüdümüzün göstergesidir. Tupperware olarak, tüm ürünlerimizi tasarlarken plastik ve gıda atığını minimuma indirme düşüncesini aklımızdan çıkarmıyoruz. Zamana yenik düşmeyecek kaliteli, dayanıklı ve tekrar kullanılabilir ürünler üreterek gezegenimizin, insanlarımızın ve içinde yaşayıp çalıştığımız toplumların uzun bir süre boyunca varlığını sürdürmesi için atıkları azaltma görevimizi destekliyoruz.

**Renkli Tabağım Berrylou 500 ml**, ürünü verilen talimatlar doğrultusunda ve uygun ev koşullarında kullanırken oluşabilecek herhangi bir malzeme veya üretim hatası durumunda Tupperware garantisi kapsamındadır.

Bu garanti, ürünün dikkatsiz veya yanlış kullanımından (ör. aşırı ısıtılması, iç ve dış yüzeylerde leke ve çizikler veya maruz kaldığı herhangi bir darbe veya düşürülmesi vb.) kaynaklanan ürün hasarlarını kapsamaz.

Ürününüz garanti kapsamındaysa bu kapsamın eksiksiz bir açıklaması için ülkenizde geçerli olan garanti koşullarına bakın.

Tupperware ürününüz tekrar tekrar kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Ürününüz herhangi bir sebepten dolayı hasar görmüşse ve garanti kapsamında değilse ya da artık ürüne ihtiyaç duymuyorsanız lütfen sorumlu bir şekilde davranıp ürünün geri dönüşümünü sağlayın veya bu konuda yardımcı olmamız için bizimle iletişime geçin.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Čestitamo vam, ker ste izbrali **Krožnik z nedrsečo podlago Tupperware®**, ki otrokom zaradi protizdrsnega podstavka omogoča, da jedo brez ustvarjanja nereda. Podstavek skledo drži na mestu, zato se otrok lahko osredotoči na pravilno samostojno hranjenje.



## Tupperware®

Pri pomivanju v pomivalnem stroju uporabite program z nizko temperaturo, da boste varčevali z energijo in pomagali varovati okolje.

### Lastnosti in prednosti

- Olajša samostojno hranjenje brez ustvarjanja nereda.
- Skleda, primerna za uporabo v mikrovalovni pečici, je varna za uporabo pri temperaturi 0–120 °C in je zasnovana tako, da se v mikrovalovni pečici pogreva brez pokrova in protizdrsnega podstavka.
- Skleda je ploska in ima zaobljen rob, ki se povezuje z ravnimi stranicami, zato otroci hrano zlahka naložijo na žlico.
- Za shranjevanje v hladilniku in prenašanje pokrijte s pokrovom.
- Medtem ko otrok je, bo protizdrski podstavek skledo zadržal na mestu.
- Za boljši oprijem skledo in podstavek namestite na ravno podlago in jo potisnite navzdol. Poskrbite, da sta skleda in podstavek dobro poravnana.

### Uporaba in nega

Shranite te informacije za prihodnjo uporabo.

### Za otrokovo varnost in zdravje:

#### Opozorilo!

- Ta izdelek naj se vedno uporablja pod nadzorom odraslih.
- Pred vsako uporabo izdelek preglejte. Ob prvih znakih poškodbe ali pomanjkljivosti ga zavržite.
- Pred hranjenjem vedno preverite temperaturo hrane.
- Vroča tekočina lahko povzroči opekline ali oparine. Ohladite juhe in vroče tekočine, preden jih postrežete otrokom.
- Pred prvo uporabo izdelek razstavite in temeljito očistite v milnici ter ga za pet minut postavite v vrelo vodo.
- Vedno upoštevajte navodila proizvajalca mikrovalovne pečice za ustrezno uporabo izdelka. Če imate v mikrovalovni pečici vrtljivi krožnik, se prepričajte, da se mu izdelek prilega IN da se vrtljivi krožnik ustrezno vrti.
- Za uporabo v mikrovalovni pečici je primerna samo osnovna posoda.
- Ne uporabljajte ga na plošči štedilnika, v klasični pečici, na žaru ali pod rešetko. Če uporabljate kombinirano mikrovalovno pečico, se prepričajte, da izbrani program ne podpira samodejnega preklapljanja med funkcijo za pečico in funkcijo za žar.
- Izdelka med pogrevanjem hrane v mikrovalovni pečici NE zapirajte s pokrovom.
- Protizdrsnega podstavka NE postavljajte v mikrovalovno pečico.
- V mikrovalovni pečici vedno pogrevajte 1 do 2 minuti naenkrat pri srednji ali nižji moči.
- Vklapljenе mikrovalovne pečice nikoli ne pustite brez nadzora.
- Izdelek bo po pogrevanju vroč. Vzemite izdelek iz mikrovalovne pečice z obema rokama in ga previdno držite, pri tem pa uporabite kuhinjske rokavice.
- Ne uporabljajte kovinskih ali ostrih pripomočkov, saj lahko poškodujejo površino izdelka.

- Izdelka ne uporabljajte v mikrovalovni pečici brez hrane.
- Popolnoma ohladite hrano v posodi, preden jo pokrijete in shranite v hladilniku.
- Po koncu pogrevanja odstranite izdelek iz mikrovalovne pečice in ga za nekaj minut položite na pult, da se temperatura enakomerno porazdeli.

## Navodila za čiščenje

- Pred čiščenjem počakajte, da se izdelek postopoma ohladi.
- Po vsaki uporabi izdelek temeljito očistite.
- Uporabite vročo milnico in nato izdelek dobro izplaknite ali pa ga pomijte v pomivalnem stroju.
- Če se je hrana zasušila na izdelku, ga za kratek čas namočite v topli milnici.
- Ne uporabljajte agresivnih čistilnih gobic ali čistil (kot je belilo), saj lahko poškodujejo izdelek.
- Jedi z začimbami ali obarvana živila, kot so kari ali paradižniki, lahko obarvajo izdelek. Obarvanost ne bo vplivala na delovanje izdelka in je garancija Tupperware ne krije.

## Zaveza Tupperware

Naši izdelki odražajo našo zavezo zagotoviti izmerljiv vpliv na svet okoli nas. V družbi Tupperware imamo pri oblikovanju vseh izdelkov v mislih, da je treba kar se da zmanjšati uporabo plastike in količino živilskih odpadkov. Z izdelovanjem kakovostnih in trpežnih izdelkov, ki jih je mogoče ponovno uporabiti in ki imajo dolgo življenjsko dobo, podpiramo poslanstvo zmanjševanja količine odpadkov in tako skrbimo za planet, ljudi in skupnosti, v katerih živimo in delamo.

Za **Krožnik z nedrsečo podlago** velja garancija podjetja Tupperware, ki krije napake materiala ali proizvodne napake, ki se lahko zgodijo ob uporabi izdelka skladno z navodili in ob normalni uporabi v gospodinjstvu.

Garancija ne krije škode na izdelku, ki je posledica malomarne ali napačne uporabe, kar lahko vključuje pregrevanje, madeže in praske na notranji ali zunanji površini, ter kakršnekoli udarce, ki so posledica padca izdelka na tla.

Če za vaš izdelek velja garancija, za celoten opis jamstva upoštevajte pogoje garancije, ki se uporabljajo v vaši državi.

Izdelek Tupperware je namenjen večkratni uporabi. Če je izdelek iz kakršnega koli razloga poškodovan in zanj več ne velja garancija, ali če izdelka ne potrebujete več, ravnajte odgovorno in ga reciklirajte. Sporočite nam, ali vam lahko pri tem kako pomagamo.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)



Сізді сырғанамайтын негізі бар **Tupperware® TCare-Bowl ыдысын** таңдауыңызбен құттықтаймыз. Сырғанамайтын түбінің арқасында бұл ыдыс балаларға тамақты шашпай жеуге мүмкіндік береді. Ол ыдысты бір жерде ұстап тұрып, балаға тиісті түрде тамақтануға көңіл бөлуіне көмектеседі.



## Tupperware®

Қуатты үнемдеп, қоршаған ортаны қорғау мақсатында ыдыс жуғыш машинаны төмен температуралы бағдарламаға қойып пайдаланыңыз.

### Ерекшеліктері мен артықшылықтары

- Бұл өздігінен тамақтануды жеңілдетіп, тамақты шашып жеуден болатын көңіл бұзылуын болдырмауға көмектеседі.
- Қысқатолқынды пеште пайдалануға болатын ыдыс температурасы 0°C-ден 120°C-қа дейінгі тағамға қауіпсіз өрі қысқатолқынды пеште тығыздағышсыз және сырғымайтын негізін салмай-ақ қыздыруға арналған.
- Тостағанның тегіс жақтарымен қосылатын дөңгелек шеті бар, бұл балаға қасыққа тағамды оңай салуға мүмкіндік береді.
- Тоңазытқышта сақтау және тасымалдау үшін тығыздағышты қолданыңыз.
- Бала тамақ ішіп жатқанда, сырғанамайтын негізі тостағанды үстел үстінде ұстап тұрады.
- Жақсырақ жабысу үшін тостаған мен негізін тегіс бетке қойып, төмен басыңыз. Тостаған мен негізінің жақсы тураланғанына көз жеткізіңіз.

### Пайдалану және күтім көрсету

Бұл нұсқаулықты болашақта анықтама үшін сақтап қойыңыз.

### Балаңыздың қауіпсіздігі мен денсаулығы үшін:

#### Назар аударыңыз!

- Бұл өнімді әрқашан ересектердің қадағалауымен пайдаланыңыз.
- Әрбір қолданар алдында өнімді тексеріңіз. Зақымданудың немесе сынудың алғашқы белгісі байқалғанда лақтырыңыз.
- Тамақтандыру алдында тағамның температурасын әрқашан тексеріп отырыңыз.
- Ыстық сұйықтықтар күйік тудыруы мүмкін. Сорпалар мен ыстық сұйықтықтарды балаларға берер алдында суытып алыңыз.
- Алғаш қолданар алдында бөлшектеп, сабынды суға мұқият тазалаңыз, содан кейін 5 минутқа қайнаған суға салыңыз.
- Өнімді тиісті түрде пайдалану үшін қысқатолқынды пеш өндірушісінің нұсқаулық буклетін әрдайым қараңыз. Айналымды табақшаңыз болса, өнімнің оған сәйкес келетініне ЖӘНЕ айналымды табақшаның дұрыс айналатынына көз жеткізіңіз.
- Қысқатолқынды пеште пайдалануға тек ыдысы жарамды.
- Оны ас үй плитасында, пеште немесе гриль немесе темір пеш астында қолданбаңыз. Көп функциялы қысқатолқынды пештерде бағдарламаның автоматты түрде пеш не гриль режиміне ауысып кетпеуін қадағалаңыз.
- Қысқатолқынды пеште тағамды қыздырып жатқанда, қақпақты **ЖАППАҢЫЗ**.
- Сырғанамайтын негізді қысқатолқынды пешке **ҚОЙМАҢЫЗ**.
- Қысқатолқынды пешті әрқашан бір уақытта 1-2 минут ішінде орташа немесе төменірек қуатта пайдаланыңыз.
- Пайдалану кезінде қысқатолқынды пешті ешқашан қараусыз қалдырмаңыз.
- Қайта қыздырғаннан кейін өнім ыстық болады. Тұтқалардан ұстап, екі қолыңызбен пеш қолғаптарын пайдалану арқылы өнімді абайлап алыңыз.
- Металл немесе үшкір заттарды пайдаланбаңыз, себебі олар бетте сызат қалдыруы мүмкін.

- Өнімді қысқатолқынды пеште тамақсыз пайдаланбаңыз.
- Қыздырып болғаннан кейін, өнімді қысқатолқынды пештен шығарып, температураның біркелкі таралуы үшін оны бірнеше минутқа үстелге қойыңыз.

## Тазалау нұсқаулары

- Тазартпас бұрын өнімді біртіндеп суытыңыз.
- Өнімді әр пайдаланғаннан кейін мұқият тазалаңыз.
- Ыстық, сабынды суда жуып, жақсылап шайыңыз немесе ыдысжуғыш машинада жуыңыз.
- Егер өнім жабысып қалса, өнімді жылы сабынды суда аз уақыт жібітіп алыңыз.
- Абразивті тазалау майлықтарын немесе абразивті тазалау құралдарын (ағартқыштарды қоса алғанда) пайдаланбаңыз, себебі олар өнімде сызат қалдырады.
- Демдеуіштері бар тамақ өнімдері немесе карри немесе қызанақ сияқты түсті өнімдер дақ қалдыруы мүмкін. Дақ түсуі өнімнің жұмысына әсер етпейді және ол Tupperware кепілдігінде қамтылмайды.

## Tupperware міндеттемесі

Біздің өнімдеріміз қоршаған ортаға өлшенетін әсер етуді қалайтынымызды көрсетеді. Tupperware компаниясында біз барлық өнімдерді пластик пен тағам қалдықтарының санын азайту мәселесін ескеріп жасаймыз. Уақыт сынақтарын өтетін сапалы, ұзақ және қайта пайдалануға болатын өнімдерді жасап, біз планетамыздың, адамдарымыздың және біз тұрып жатқан және жұмыс істейтін қоғамдардың ұзақ өмір сүру үшін қалдықтарды азайту жөніндегі миссиямызды қолдаймыз.

Сырғанамайтын негізі бар **TCare ыдысына өнімді** нұсқауларға және әдепкі тұрмыстық қолданыс жағдайларына сәйкес пайдаланған кезде ықтимал кез келген материалдық немесе өндірістік зақымдарға Tupperware кепілдігі беріледі.

Бұл кепілдік қызып кетуді, дақтарды және ішіндегі және сыртындағы сызаттарды, сондай-ақ пайдалану кезінде немесе құлату кезінде болған кез келген сызаттарды қамтитын ұқыпсыз немесе бұрыс пайдалану нәтижесінде туындаған өнім зақымдануларына қатысты қолданылмайды.

Егер өніміңізге кепілдік берілсе, қамту шарттарының толық сипаттамасын алу үшін еліңізде қолданылатын кепілдік шарттарын қараңыз.

Сіздің Tupperware өніміңіз қайта пайдалануға арналған. Қандай да бір себепке байланысты өніміңіз зақымдалып, оған кепілдік берілмесе, немесе өніміңіз енді қажет болмаса, мойныңызға жауапкершілік алып, оны қайта өңдеңіз немесе көмек керек болған жағдайда бізге хабарласыңыз.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

Vă felicităm că ați ales **farfurioara cu ventuză** de la **Tupperware®**, care permite copiilor să mănânce fără a face mizerie, grație bazei sale antiderapante. Castronul rămâne nemișcat, permițând copilului să se concentreze pe a se hrăni corect.



## Tupperware®

Folosiți un program cu temperatură scăzută la mașina de spălat vase pentru a economisi energie și a proteja mediul.

### Caracteristici și avantaje

- Ajută la hrănirea autonomă și la reducerea frustrării legate de mesele dezordonate.
- Castronul poate fi folosit în siguranță la cuptorul cu microunde când temperatura alimentelor este între 0°C și 120°C și este proiectat pentru reîncălzire la cuptorul cu microunde fără capac și fără baza antiderapantă.
- Castronul este plat, cu o margine rotunjită, ce conectează lateralele drepte, permițând copilului să împingă ușor mâncarea în lingură.
- Aplicați capacul pentru depozitare în frigider și în timp ce îl transportați..
- Baza antiderapantă va menține castronul în poziție pe masă în timp ce copilul mănâncă.
- Pentru aderență mai bună, așezați castronul și baza pe o suprafață plană și apăsați în jos. Asigurați-vă că baza și castronul sunt aliniate bine.

### Utilizarea și întreținerea

Păstrați aceste informații pentru consultare ulterioară.

### Pentru siguranța și sănătatea copilului dvs.:

#### Avertisment!

- Folosiți întotdeauna acest produs sub supravegherea adulților.
- Inspectați produsul înainte de fiecare utilizare. Aruncați-l la primul semn de deteriorare sau dacă sesizați un defect..
- Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de hrănire.
- Lichidele fierbinți pot provoca arsuri sau opărire. Răciți supele și lichidele fierbinți înainte de a le servi copiilor.
- Demontați-l și curățați-l bine și apă cu detergent înainte de prima utilizare, apoi lăsați-l în apă clocotită timp de 5 minute.
- Consultați întotdeauna instrucțiunile de la producătorul cuptorului cu microunde, pentru a putea folosi produsul în mod corespunzător. Dacă aveți o farfurie rotativă, asigurați-vă că produsul se potrivește și că farfuria rotativă se rotește corespunzător.
- Numai castronul se poate utiliza în siguranță în cuptorul cu microunde.
- Nu îl folosiți pe plită, într-un cuptor tradițional, pe grătar sau la rotisor. Pentru cuptoarele combi cu microunde, asigurați-vă că programul nu trece automat la funcțiile de cuptor sau grătar.
- NU montați capacul castronului când reîncălziți mâncarea în cuptorul cu microunde.
- NU introduceți baza antiderapantă în cuptorul cu microunde.
- Folosiți întotdeauna cuptorul cu microunde la putere medie sau mai scăzută, în runde de câte 1-2 minute.
- Supravegheați cuptorul cu microunde în timpul folosirii.
- Produsul va fi fierbinte după reîncălzire. Scoateți produsul cu grijă, apucându-l de mânere cu ambele mâini și folosind mănuși pentru cuptor.
- Nu utilizați ustensile metalice sau ascuțite, deoarece pot zgâria suprafața.
- Nu folosiți produsul gol în cuptorul cu microunde.
- După reîncălzire, scoateți produsul din cuptorul cu microunde și

lăsați-l pe blatul de bucătărie timp de câteva minute pentru a permite distribuirea uniformă a temperaturii.

## Instrucțiuni de curățare

- Lăsați întotdeauna produsul să se răcească singur înainte de a-l curăța.
- Curățați temeinic produsul după fiecare utilizare.
- Spălați în apă caldă cu săpun și clătiți bine sau spălați în mașina de spălat vase.
- Dacă unele alimente se lipesc, înmuiați puțin produsul în apă caldă cu detergent.
- Nu utilizați bureți sau agenți de curățare abrazivi (inclusiv înălbitor), deoarece aceștia vor zgâria produsul.
- Alimentele condimentate sau cele colorate, cum ar fi curry sau roșiile, pot lăsa pete. Formarea petelor nu afectează performanțele produsului și nu este acoperită de garanția Tupperware.

## Angajamentul Tupperware

În cadrul Tupperware proiectăm toate produsele cu gândul la reducerea la minimum a deșeurilor din plastic și a risipei alimentare. Creând produse de calitate, durabile și reutilizabile, menite să reziste în timp, venim în ajutorul misiunii noastre de a reduce deșeurile, pentru a asigura longevitatea planetei noastre, a semenilor noștri și a comunităților în care trăim și muncim.

**Farfurioara cu ventuză** face obiectul garanției Tupperware împotriva oricăror defecte de producție sau de material care pot apărea atunci când produsul este folosit conform instrucțiunilor și în condiții normale de utilizare casnică.

Garanția nu include deteriorarea produsului ca urmare a utilizării neglijente sau necorespunzătoare a acestuia, care poate include supraîncălzire, pete și zgârieturi pe interior și exterior sau orice eventuale creștături apărute în urma căderii.

Dacă produsul dvs. este acoperit de garanție, consultați condițiile privind garanția în vigoare în țara dvs., pentru o descriere completă a garanției.

Produsul dvs. Tupperware este conceput pentru utilizare repetată. Dacă, din orice motiv, produsul dvs. se deteriorează și nu este acoperit de garanție sau dacă nu mai aveți nevoie de el, acționați cu responsabilitate și reciclați-l sau anunțați-ne dacă aveți nevoie de ajutorul nostru.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

- سوف يكون المنتج ساخناً بعد إعادة التسخين. قومي بإزالة المنتج بحرص وأمسكيه من المقابض باستخدام كلتا يديك مع قفازات الفرن.
- لا تستخدمني أوواني معدنية أو حادة لأنها قد تخدش السطح.
- لا تضعي المنتج في الميكروويف دون وجود طعام به.
- بعد التسخين، اخرجي المنتج من الميكروويف، واتركيه ليهدأ على طاولة المطبخ عدة دقائق حتى يتم توزيع درجة الحرارة بالتساوي.

## إرشادات التنظيف

- اتركي المنتج ليبرد تدريجياً قبل التنظيف.
- نظفي المنتج جيداً بعد كل استخدام.
- اغسلي المنتج في ماء ساخن مذاب فيه صابون واشطفيه جيداً، أو اغسليه في غسالة الأطباق.
- إذا التصقت أي من الأطعمة، فانقعي المنتج لفترة قصيرة في ماء دافئ مذاب فيه صابون.
- لا تستخدمني ليفة تنظيف كاشطة، أو منظفات كاشطة (بما فيها المنظفات المبيضة)، حيث إنها ستخدش المنتج.
- قد تؤدي الأطعمة التي تحتوي على بهارات، أو الأطعمة الملونة، مثل الكاري، أو الطماطم إلى ظهور بقع. لن تؤثر البقع على أداء المنتج، ولا تدخل في ضمان Tupperware.

## التزام Tupperware

تعكس منتجاتنا التزامنا بإحداث تأثير ملموس على العالم من حولنا. في Tupperware، نصمم جميع منتجاتنا مع مراعاة تقليل استخدام البلاستيك ومخلفات الطعام إلى أدنى حد. ومن خلال عمل منتجات عالية الجودة ومتينة وقابلة لإعادة الاستخدام، وصُنعت أيضاً لتحتمل اختبار الزمن، فإننا ندعم مهمتنا لتقليل النفايات من أجل طول عمر كوكبنا وشعبنا والمجتمعات التي نعيش ونعمل فيها.

يُغطى منتج **TCare Bowl Anti-Skid** بضمـان Tupperware ضد أي عيوب في المواد أو التصنيع قد تحدث عند استخدام المنتج وفقاً للتعليمات وفي الاستخدام المنزلي العادي.

ولا يشمل الضمان الضرر الذي يلحق بالمنتج الناتج عن الإهمال أو سوء الاستخدام، بما في ذلك ارتفاع درجة الحرارة والبقع والخدوش من الداخل والخارج، أو أي شقوق ربما تعرض لها أو إذا تم إسقاطه.

إذا كان المنتج الخاص بك مشمولاً بالضمان، فيرجى الرجوع إلى شروط الضمان المطبقة في بلدك للحصول على وصف كامل للتغطية.

إن منتج Tupperware الخاص بك مخصص للاستخدام أكثر من مرة. إذا تعرض منتجك لأي سبب من الأسباب للتلف ولم يغطه الضمان أو لم تعد بحاجة إلى منتجك، فيرجى تحمل المسؤولية وإعادة تدويره، أو إخبارنا إذا كان بإمكاننا مساعدتك.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

هنيئاً لك اختيارك **Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid** الذي يتيح للأطفال تناول الطعام دون إحداث فوضى، وذلك بفضل القاعدة المضادة للانزلاق. فهو يُبقي الوعاء في مكانه مما يسمح للطفل بالتركيز على إطعام نفسه بشكل مناسب.



## Tupperware®

Preserving your future

استخدمي برنامج درجة الحرارة المنخفضة في غسالة الأطباق لتوفير الطاقة والحفاظ على البيئة.

### الميزات والفوائد

- يسهّل التغذية الذاتية ويقلل من فوضى الوجبات.
- يعتبر الوعاء الممكن وضعه في الميكروويف آمناً في درجات حرارة الطعام من 0 إلى 120 درجة مئوية، وهو مصمم للتسخين في الميكروويف من دون الغطاء والقاعدة المانعة للانزلاق.
- الوعاء مسطح بحواف مستديرة متصلة بالجوانب المستقيمة مما يسمح للطفل بملء الملعقة بالطعام بسهولة.
- استخدم الغطاء للتخزين في الثلاجة والتنقل.
- سوف تحافظ القاعدة المضادة للانزلاق على الوعاء في مكانه على الطاولة أثناء تناول الطفل الطعام.
- لالتصاق أفضل، ضعي الوعاء والقاعدة على سطح مستوي ثم اضغطي لأسفل. تأكدي من محاذاة الوعاء والقاعدة جيداً.

### الاستخدام والعناية

يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها في المستقبل.

### حرصاً على سلامة طفلك وصحته:

#### تحذير!

- يجب استخدام هذا المنتج دائماً تحت إشراف الكبار.
- يجب فحص المنتج قبل كل استخدام. ويجب التخلص منه مع ظهور أول علامة تلف أو هلك.
- تحققي دائماً من درجة حرارة الطعام قبل تقديمه للتناول.
- السوائل الساخنة يمكن أن تسبب الحروق. احرصي على تبريد الحساء والسوائل الساخنة قبل تقديمها للأطفال.
- يتم فك الوعاء وتنظيفه جيداً بالماء والصابون قبل الاستخدام الأول، ثم يُوضع في ماء مغلي لمدة 5 دقائق.
- ارجعي دائماً إلى كتيب التعليمات الخاص بالشركة المصنعة للميكروويف من أجل الاستخدام المناسب للمنتج. إذا كان لديك طبق دوار، فتأكدي من أن المنتج يمكن وضعه بشكل مناسب وأن الطبق يدور بشكل فعال.
- الوعاء فقط هو الآمن للاستخدام في الميكروويف.
- لا تضعيه على سطح الموقد أو في فرن تقليدي أو أسفل الشواية أو المشواة. بالنسبة لأفران الميكروويف متعددة الوظائف، تأكدي من أن برنامجك لا يتحول إلى وظائف الفرن أو الشواية تلقائياً.
- لا تضعي الغطاء على الوعاء أثناء تسخين الطعام في الميكروويف.
- لا تضعي القاعدة المضادة للانزلاق في الميكروويف.
- يجب تشغيل الميكروويف دائماً بطاقة متوسطة أو أقل لمدة دقيقة إلى دقيقتين في المرة الواحدة.
- لا تتركي الميكروويف أبداً دون مراقبة أثناء تشغيله.

Благодарим ви, че избрахте Чиния с подставка, която позволява на децата да се хранят, без да цапат, благодарение на противоплъзгащата основа. Тя държи купата на място, като позволява на детето да се концентрира върху правилното хранене.



## Tupperware®

Използвайте нискотемпературна програма на съдомиялната, за да пестите енергия и да помогнете за опазването на околната среда.

### Характеристики и предимства

- Улеснява самостоятелното хранене и не допуска прекомерно разхвърляне на храната.
- Купата, подходяща за микровълнова фурна, е безопасна при температура на храната от 0°C до 120°C и е предназначена за претопляне в микровълновата фурна без капака и без противоплъзгащата се основа.
- Купата е плоска със заоблен ръб, свързващ се с правите страни, което позволява на детето лесно да улавя храна с лъжицата си.
- Сложете капака за съхранение в хладилника и транспортране.
- Противоплъзгащата се основа ще държи купата на място на масата, докато детето се храни.
- За по-добро прилепване поставете купата и основата на равна повърхност и натиснете надолу. Уверете се, че купата и основата са добре поставени.

### Използване и грижа

Запазете тази информация за бъдещи справки.

### За безопасността и здравето на вашето дете:

#### Предупреждение!

- Винаги използвайте този продукт под наблюдение от възрастен.
- Преди всяко ползване проверявайте продукта. Изхвърлете при първи признаци на повреда или неустойчивост.
- Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.
- Горещите течности могат да причинят изгаряния. Охлаждайте супите и горещите течности, преди да ги давате на децата.
- Разглобете и почистете добре с препарат за съдове и вода преди първото използване, след което я поставете във вряща вода за 5 минути.
- За правилното използване на продукта винаги четете ръководството с инструкции на производителя на вашата микровълнова фурна. Ако имате въртяща се чиния, се уверете, че продуктът се побира върху нея И че въртящата се чиния се върти ефективно.
- Само купата е подходяща за микровълнова фурна.
- Не я използвайте върху котлон, в обикновена фурна, на грил или скара. При комбинираните микровълнови фурни се уверете, че вашата програма не превключва (не включва) автоматично към функциите фурна или грил.
- НЕ поставяйте капака върху купата, докато претопляте храната в микровълновата фурна.
- НЕ поставяйте противоплъзгащата основа в микровълновата фурна.
- Винаги използвайте микровълновата фурна на средна мощност или по-ниска за 1 – 2 минути.
- Никога не оставяйте микровълновата фурна без надзор по време

на употреба.

- Продуктът ще бъде горещ след претопляне. Изваждайте продукта внимателно, използвайте и двете си ръце с готварски ръкавици.
- Не използвайте метални или остри кухненски прибори, тъй като те може да надраскат повърхността.
- Не използвайте продукта в микровълновата фурна без храна.
- След претопляне извадете продукта от микровълновата фурна и го оставете върху плота за няколко минути, за да позволите на температурата да се разпредели равномерно.
- Оставете храната първо да се охлади, преди да поставите капака и да приберете за съхранение в хладилника.

## Препоръки за почистване

- Оставете продуктът да се охлади постепенно преди почистване.
- Почиствайте добре продукта след всяко ползване.
- Измивайте с препарат за съдове и гореща вода и изплаквайте обилно или използвайте съдомиялна машина.
- Ако залепне храна, накиснете продукта за кратко време в т топла вода с препарат за съдове..
- Не използвайте абразивни почистващи кърпи или абразивни почистващи средства (включително белина), тъй като те ще надраскат продукта.
- Храна с подправки или оцветена храна, като например кърпи или домати, може да доведе до оцветяване. Оцветяването няма да окаже въздействие върху ефективността на продукта и не се покрива от гаранцията на Tupperware.

## Ангажиментът на Tupperware

Нашите продукти отразяват ангажимента ни за съществено въздействие върху обкръжаващата ни среда. Ние в Tupperware проектираме всички продукти така, че отпадъците от пластмаса и храна да бъдат сведени до минимум. Като създаваме качествени и трайни продукти за многократна употреба, които да издържат на изпитанията на времето, подкрепяме мисията си за намаляване на отпадъците и за дълголетие на нашата планета, хората и общностите, в които живеем и работим.

Чиния с подставка е защитена с гаранция от Tupperware срещу дефекти на материалите или изработката, които може да възникнат при използване на продукта съгласно упътването и при нормална употреба в домакинството.

Гаранцията не включва повреда на продукта в резултат на невнимателна или неправилна употреба, като например прегряване, петна и надраскване по вътрешните и външните повърхности или образуване на вдлъбнатини вследствие на изпускане.

Ако вашият продукт е обезпечен с гаранция, прочетете гаранционните условия, приложими за държавата ви, за да се запознаете с пълното описание на покритието.

Продуктът на Tupperware е предназначен за многократна употреба. Ако по някаква причина продуктът ви се повреди и не е обезпечен с гаранция или вече нямате нужда от него, проявете отговорност и го предайте за рециклиране или ни уведомете дали можем да ви съдействаме.

[www.Tupperware.eu](http://www.Tupperware.eu)



- אין להשתמש במכסה של הקערה בעת חימום חוזר של אוכל במיקרוגל.
- אין להכניס את הבסיס למניעת החלקה של הקערה למיקרוגל.
- תמיד יש להשתמש בעוצמת חימום בינונית או נמוכה במיקרוגל, למשך 1-2 דקות בכל פעם.
- לעולם אין להשאיר את מכשיר המיקרוגל ללא השגחה בזמן השימוש.
- אחרי חימום חוזר, המוצר יהיה חם. יש להוציא את המוצר מהמיקרוגל בזהירות, באמצעות אחיזה בידיות ושימוש בכפפות תנור על שתי הידיים.
- אין להשתמש בכלי מטבח מתכתיים או חדים, משום שהם עלולים לשרוט את החלק החיצוני.
- אין להשתמש במוצר במיקרוגל כשהוא ריק.
- אחרי חימום חוזר, יש להוציא את המוצר מהמיקרוגל ולהניח אותו על משטח העבודה למשך כמה דקות על מנת לאפשר לטמפרטורה להתפזר באחידות.

## הנחיות לניקוי

- יש לאפשר למוצר להתקרר בהדרגתיות לפני ניקויו.
- יש לנקות את המוצר ביסודיות אחרי כל שימוש.
- יש לרחוץ את המוצר במי סבון חמים ולשטוף היטב, או לחלופין, לשטוף אותו במדיח הכלים.
- אם נותרות שאריות מזון שנדבקו, יש להשרות את המוצר במים פושרים עם סבון לפרק זמן קצר.
- אין להשתמש בספוגי ניקוי או בחומרי ניקוי שוחקים (כולל אקונומיקה), משום שהם ישרטו את המוצר.
- מזון עם תבלינים או מזון עם פיגמנטי צבע עזים, כמו קארי או עגבניות, עלול להכתים את המוצר. ההכתמה לא משפיעה על ביצועי המוצר, ואינה מכוסה על ידי האחריות של Tupperware.

## קהילת Tupperware

המוצרים שלנו משקפים את התחייבותנו לשפר את העולם שסביבנו. ב-Tupperware, אנחנו מפתחים מוצרים שנועדו למזער שימוש בפלסטיק ובזבזו של מזון. על ידי יצירת מוצרים איכותיים, עמידים וניתנים לשימוש חוזר שנעשו כדי לעמוד במבחן הזמן, אנחנו מקדמים את שאיפתנו למזער כמויות פסולת לטובת איכות הסביבה, עובדי החברה והקהילות שבהן אנחנו חיים ופועלים.

קערת **TCare Bowl Anti-Skid** מכוסה על ידי האחריות של Tupperware עבור פגמים בחומרים או בייצור, שעלולים להתגלות בעת שימוש במוצר על פי ההנחיות ובתנאי שימוש ביתי רגילים.

האחריות לא מכסה נזק שנגרם למוצר עקב שימוש רשלני או שגוי, כמו למשל חימום-יתר, כתמים ושריטות בחלק הפנימי והחיצוני או סדקים שעשויים להיווצר עקב נפילה של המוצר.

אם המוצר שברשותכם מכוסה במסגרת האחריות, עיינו בתנאי האחריות הרלוונטיים לארץ מגוריתכם לקבלת תיאור מלא של הכיסוי.

מוצר Tupperware שברשותכם נועד לשימוש רב-פעמי. אם מכול סיבה שהיא המוצר ניזוק מחוץ למסגרת האחריות, או שאינכם זקוקים לו עוד, נודה לכם אם תנהגו באחריות ותמחזרו אותו. במקרה הצורך, נשמח לעזור לכם.

[www.tupperware.eu](http://www.tupperware.eu)

תתחדשו על קערת **Tupperware® TCare-Bowl Anti-Skid** החדשה שלכם, שמאפשרת לילדים לאכול בלי לעשות בלגן, הודות לבסיס מונע החלקה. הבסיס הייחודי מקבע את הקערה במקומה, מה שמאפשר לילד להתרכז במלאכת האכילה כמו שצריך.



**Tupperware®**

Preserving your future

כדי לחסוך באנרגיה ולעזור לשמור על הסביבה, השתמשו בתוכנית טמפרטורה נמוכה במדיח הכלים.

## תכונות ויתרונות

- הקערה מקלה על פעולת ההאכלה העצמית ומונעת רבים מהתסכולים הכרוכים בארוחות מלכלכות.
- הקערה מתאימה לשימוש במכשירי מיקרוגל ולתכולת אוכל בטמפרטורות של  $0^{\circ}\text{C}$  -  $120^{\circ}\text{C}$ . כמו כן, לאחר הסרת המכסה והבסיס למניעת החלקה, היא מתאימה לחימום חוזר של מזון במכשירי מיקרוגל.
- עיצוב הקערה הוא שטוח עם קצה מעוגל שמתחבר לדפנות ישרות, מה שמאפשר לילד לדחוף את האוכל אל הכף בקלות.
- לאחסון במקרר או לצורך שינוע, יש לאטום את הקערה עם המכסה.
- הבסיס למניעת החלקה ישאיר את הקערה במקומה על השולחן בשעה שהילד אוכל.
- לשיפור האחיזה, מומלץ להציב את הקערה ואת בסיסה על משטח שטוח וללחוץ עליהם. יש לוודא שהקערה והבסיס מיושרים היטב.

## שימוש וטיפול

נא לשמור מידע זה לעיון בעתיד.

## למען בטיחות ילדכם ובריאותם:

### אזהרה

- -תמיד יש להשתמש במוצר זה תחת השגחה של אדם בוגר.
- לפני כל שימוש, יש לבדוק את תקינות המוצר. אם מבחינים בנזק או בחולשה של החומר, יש לזרוק את המוצר מיד.
- תמיד יש לבדוק את טמפרטורת האוכל לפני ההאכלה.
- נוזלים חמים עלולים לגרום לכוויות. יש לצנן מרקים ונוזלים חמים לפני הגשתם לילד.
- לפני השימוש הראשון, יש לפרק ולנקות את המוצר ביסודיות באמצעות מים וסבון, ולאחר מכן להניח אותם במים רותחים למשך 5 דקות.
- לקבלת מידע על שימוש נכון במיקרוגל, תמיד יש לעיין בחוברת ההוראות של היצרן. אם המיקרוגל מצויד בצלחת מסתובבת, יש לוודא שהמוצר מתאים בגודלו ושהצלחת המסתובבת יכולה לנוע בצורה תקינה ויעילה.
- רק הקערה עצמה מתאימה לשימוש במיקרוגל.
- אין להשתמש במוצר על כיריים, בתנור גריל או תחת שבכת גריל. עבור תנורי מיקרוגל משולבים, יש לוודא שהתוכנית שמופעלת לא עוברת למצב תנור או גריל באופן אוטומטי.